

# **Quick Installation Guide**



@ 2022 TP-Link 7106509667 REV3.0.0

www.tp-link.com

# **CONTENTS**

1	/	English	14	/	Italiano	27	/	Slovenčina
2	/	Português Brasil	15	/	日本語	28	/	Slovenščina
3	/	Български	16	/	Қазақша	29	/	Español
4	/	Hrvatski	17	/	한국어	30	/	Svenska
5	/	Čeština	18	/	Español (Latinoamérica)	31	/	繁體中文
6	/	Dansk	19	/	Latviešu	32	/	Türkçe
7	/	Nederlands	20	/	Lietuvių	33	/	Українська мова
8	/	Suomi	21	/	Norsk	34	/	ไทย
9	/	Français	22	/	Polski	35	/	Tiếng Việt
10	/	Deutsch	23	/	Português	36	/	Eesti
11	/	Ελληνικά	24	/	Română	37	/	العربية
12	/	Magyar	25	/	Русский язык			
13	/	Bahasa Indonesia	26	/	Srpski			

## **Getting Started**

- ① Please remain online (Wi-Fi or mobile data) for Step 1.
- Download the TP-Link Deco app for iOS or Android and log in with your TP-Link ID.







- 2. Find the Deco labeled "Router." Follow the app to set it up first for your internet connection
- Find the Decos labeled "Satellite." Follow the app to set them up later for more coverage.

## LED Status

Each Deco has an LED light that changes color according to its status. See the explanation below.

LED	DECO STATUS
Pulse Yellow	Deco is resetting.
Solid Yellow	Deco is starting up.
Pulse Blue	Deco is ready for setup.
Solid Blue	Deco is setting up.
Pulse White	Deco is upgrading firmware.
Solid White	Deco is all set up and connected to internet.
Pulse Red	The satellite Deco is disconnected from main Deco.
Solid Red	Deco has an issue.

ı

## Guia de Iniciação

Por gentileza, permaneca online (Wi-Fi ou dados móveis) para o Passo 1.

1. Baixe o aplicativo TP-Link Deco para iOS ou Android e faça o login com seu TP-Link ID.





- Encontre o Deco rotulado como "Router". Siga o aplicativo para configurá-lo primeiro para sua conexão com a Internet
- 3. Encontre os Decos rotulados como "Satellite". Siga o aplicativo para configurá-los mais tarde para obter mais cohertura

Para informações de aspectos de segurança e adequação do produto no território brasileiro consulte: www.gov.br/anatel/pt-br/

## Status do LED

Cada Deco possui uma luz de LED que muda de cor de acordo com seu status. Veja a explicação abaixo.

LED	STATUS DO DECO
Amarelo piscante	O Deco está se reconfigurando.
Amarelo fixo	O Deco está iniciando.
Azul piscante	O Deco está pronto para configuração.
Azul fixo	O Deco está se configurando.
Blanco piscante	O Deco está atualizando a firmware.
Blanco fixo	O Deco está todo configurado e conectado à internet.
Vermelho piscante	O Deco satélite está desconectado do Deco principal.
Vermelho fixo	O Deco está com um problema.

#### Първи стъпки

- Моля, останете онлайн (Wi-Fi или мобилни данни)
   за Стъпка 1.
- 1. Изтеглете приложението TP-Link Deco за iOS или Android и влезте с вашия TP-Link ID.







- 2. Намерете Deco модула с надпис "Router". Следвайте приложението, за да настроите първо него за вашата връзка с интернет.
- Намерете Deco модулите с надпис "Satellite".
   Следвайте приложението, за да ги настроите покъсно за повече покритие.

## LED статус

Всеки Deco има светодиод (LED), който променя своята светлина според статуса на устройството.

Бижте описанията по долу.		
LED	DECO CTATYC	
Жълт, мигащ	Deco се ресетира.	
Жълт, постоянен	Deco стартира.	
Синя мигаща	Deco е готов за настройка.	
Синя постоянна	Deco се настройва.	
Бял, мигащ	Deco актуализира фърмуера.	
Бял, постоянен	Всички настройки на Deco са готови и е свързан с интернет.	
Червен, мигащ	Сателитният Deco е изключен от главния Deco.	
Червен, постоянен	Deco има проблем.	

## Početak rada

- Ostanite online (Wi-Fi ili mobilni podaci) za 1. korak.
- Preuzmite aplikaciju TP-Link Deco za iOS ili
  Android i prijavite se sa svojim TP-Link ID-om.





- Pronađite Deco s oznakom "Router". Slijedite aplikaciju da biste je prvo postavili za svoju internetsku vezu
- Pronađite Deco s oznakom "Satellite".
   Slijedite aplikaciju da biste ih kasnije postavili za veću pokrivenost.

## Stanje LED-svjetla

Svaki Deco ima LED-svijetlo koje mijenja boju prema svojem stanju. Pogledajte objašnjenje u nastavku.

LED	STANJE API IKACIJE DECO
Žuto titrajuće	Deco se ponovo pokreće.
Žuto postojano	Deco se pokreće.
Treperi plavo svjetlo	Treperi plavo svjetlo.
Plavo svjetlo stalno svijetli	Deco se postavlja.
Bijelo trepereće	Deco nadograđuje firmware.
Bijelo postojano	Deco je postavljen i povezan s internetom.
Crveno titrajuće	Satelitski Deco je odspojen od glavnog Deco-a.
Crveno postojano	Deco ima problem.

#### Začínáme

1 Pro krok 1 zůstaňte online (Wi-Fi nebo mobilní data).

1. Stáhněte si aplikaci TP-Link Deco pro iOS nebo Android a přihlaste se pomocí svého TP-Link ID.







- Najděte Deco s označením "Router". Postupujte podle aplikace a nejprve ji nastavte pro připojení k internetu.
- Najděte Decos označené jako "Satellite".
   Postupujte podle aplikace a nastavte je později,
   abyste získali další pokrytí.

#### **LED Status**

Každý systém Deco má LED světelnou signalizaci, která

meni barvu podie jejino stavu, vysvetieni je uvedeno nize.		
LED	DECO STATUS	
Blikající žlutá	Deco se resetuje.	
Svítící žlutá	Deco se spouští.	
Blikající modrá	Deco je připraven k nastavení.	
Trvale svítící modrá	Probíhá nastavení Deca.	
Blikající bílá	Deco upgraduje firmware.	
Svítící bílá	Deco jednotka je kompletně nastavena a připojena k internetu.	
Blikající červená	Satelitní Deco jednotka je odpojena od hlavní Deco jednotky.	
Svítící červená	Deco signalizuje problém.	

# Sådan kommer du i gang

- U Vær venligst online (Wi-Fi eller mobildata) i trin 1.
- Download TP-Link Deco-appen til iOS eller
   Android og log ind med dit TP-Link ID.





- Find Deco mærket "Router". Følg appen for først at konfigurere den til din internetforbindelse
- Find Decos mærket "Satellite". Følg appen for at konfigurere dem senere for at få mere dækning.

#### I FD-status

Hver Deco har en LED-lampe, som skifter farve for at vise status. Se forklaringen herunder.

LED	DECO-STATUS
Blinker gult	Deco bliver nulstillet.
Lyser gult	Deco starter op.
Blinker blåt	Deco er klar til at blive konfigureret.
Lyser blåt	Deco konfigurerer.
Blinker hvidt	Deco opgraderer firmware.
Lyser hvidt	Deco er konfigureret og forbundet til internettet.
Blinker rødt	Satellitten er ikke forbundet til den primære Deco.
Lyser rødt	Deco har problemer.

## Aan de slag

- Houd internet ingeschakeld (wifi of mobiele gegevens) voor stap 1.
- Download de TP-Link Deco app voor iOs of Android en meld u aan met uw TP-Link ID







- Zoek de Deco met het label 'Router'. Volg de instructies in de app om deze voor uw internetverbinding in te stellen.
- Zoek de Deco's met het label 'Satellite'. Volg de instructies in de app en stel ze later in voor een betere dekking.

#### LED-status

ledere Deco heeft een LED-lampje dat aan de hand van de status van kleur verandert. Zie onderstaande uitleg.

do otatao varritoar volariaori. Elo oriaorotaariao altrog.		
LED	DECO STATUS	
Geel knipperend	Deco is aan het resetten.	
Geel aan	Deco is aan het opstarten.	
Blauw pulserend	Deco kan geïnstalleerd worden.	
Blauw ononderbroken	Deco wordt geïnstalleerd.	
Wit knipperend	Deco is de firmware aan het updaten.	
Wit aan	Deco is geïnstalleerd en verbonden met het internet.	
Rood knipperend	De Deco satelliet is de verbinding met de hoofd-Deco verloren.	
Rood aan	Er is een probleem met de Deco.	

## Alkutoimet

- 1) Pysy verkossa (WiFi tai mobiilidata) vaiheen 1 aikana.
- 1. Asenna TP-Link Deco -sovellus iOS- tai Androidlaitteelle ja kirjautu sisään TP-Link-tunnuksellasi.





- Etsi Deco, jonka nimi on "Router". Seuraa sovelluksen ohjeita määrittääksesi sen ensin internet-yhteydellesi.
- Etsi Decot, joiden nimet on "Satellite".
   Seuraa sovelluksen ohjeita määrittääksesi ne myöhemmin paremman kattavuuden saamiseksi.

#### LED-tila

Jokaisesta Decosta löytyy LED-valo, joka vaihtaa väriä sen tilan mukaan. Löydät selitykset alta.

DECON TILA
Deco palauttaa tehdasasetuksia.
Deco käynnistyy.
Deco on valmiina asennettavaksi.
Deco asennetaan.
Decon laiteohjelmisto päivittyy.
Deco on määritelt y ja yhdistetty internetiin.
Deco-satelliittilaite on irrotettu Deco- päälaitteesta.
Decolla on ongelma.

## Commencer

- Veuillez rester en ligne (WiFi ou données mobiles) pour l'étane 1.
- Téléchargez l'application TP-Link Deco pour iOS ou Android et connectez-vous avec votre identifiant TP-I ink







- Trouvez la borne Deco étiquetée "Router". Suivez l'application pour la configurer d'abord et obtenir votre connexion Internet.
- Trouvez les boitiers Deco étiquetés "Satellite".
   Suivez l'application pour les configurer plus tard et obtenir une plus grande couverture WiFi.

#### Etat des DELs

Chaque Deco dispose d'une DEL qui change de couleur en fonction de son état. Consulter les explications ci-dessous

Torrettori de sori etat. Corisditer les explications er dessou		
DEL	ETAT DE DECO	
Jaune clignotant	Deco est en cours de réinitialisation.	
Jaune fixe	Deco démarre.	
Clignote en bleu	Deco est prêt à être paramétré.	
Allumé en bleu	Deco est en cours de paramétrage.	
Blanc clignotant	Deco est en cours de mise à jour logiciel.	
Blanc fixe	Deco est complétement installé, et il est connecté à Internet.	
Rouge clignotant	Le Deco satellite est déconnecté du Deco principal.	
Rouge fixe	Deco rencontre un problème.	

## Los geht's

- Bitte bleiben Sie für Schritt 1 online (mit WLAN oder mobile Daten).
- 1. Laden Sie die TP-Link Deco-App für iOS oder Android herunter und melden Sie sich mit Ihrer TP-Link-ID an.





- Suchen Sie die Deco mit der Bezeichnung "Router".
   Folgen Sie der App, um ihn zunächst für Ihre Internetverbindung einzurichten.
- Suchen Sie die Dekos mit der Bezeichnung "Satellite".
   Folgen Sie der App, um sie später für eine bessere Abdeckung einzurichten.

## LED-Status

Jede Deco hat eine LED, deren Farbe den Gerätestatus anzeigt. Unten finden Sie hierzu Erläuterungen.

LED	DECO-STATUS
Gelb blinkend	Deco wird zurückgesetzt.
Gelb dauerhaft	Deco startet.
Blau blinkend	Deco ist bereit zur Einrichtung.
Dauerhaftes Blau	Die Deco wird eingerichtet.
Weiß blinkend	Deco aktualisiert die Firmware.
Weiß dauerhaft	Deco ist eingerichtet und mit dem Internet verbunden.
Rot blinkend	Die Deco-Einheit ist nicht mit dem Hauptdeco verbunden.
Rot dauerhaft	Das Gerät hat ein Problem.

## Για να ξεκινήσετε

- Παραμείνετε συνδεδεμένοι (Wi-Fi ή δεδομένα κινητής τηλεφωνίας) για το Βήμα 1.
- 1. Κατεβάστε την εφαρμογή TP-Link Deco για iOS ή Android και συνδεθείτε με το TP-Link ID σας.







- 2. Βρείτε το Deco με την ένδειξη "Router". Ακολουθήστε την εφαρμογή για να το ρυθμίσετε πρώτα για τη σύνδεσή σας στο διαδίκτυο.
- Βρείτε τα Decos με την ένδειξη "Satellite".
   Ακολουθήστε την εφαρμογή για να τα ρυθμίσετε αργότερα για περισσότερη κάλυψη.

## Κατάσταση ενδείξεων LED

Κάθε Deco διαθέτει μια ένδειξη LED που αλλάζει χρώμα ανάλογα με την κατάστασή του. Ανατρέξτε στην αγάλουθη στοξήνηση

ENΔEIEH LED	ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ DECO
Παλλόμενο κίτρινο	Το Deco πραγματοποιεί επαναφορα εργοστασιακών ρυθμίσεων.
Σταθερό κίτρινο	Το Deco πραγματοποιεί εκκίνηση.
Παλλόμενο μπλε	Το Deco είναι έτοιμο για ρύθμιση.
Σταθερά αναμμένο μπλε	Το Deco ρυθμίζεται.
Άσπρο παλλόμενο	Πραγματοποιείται αναβάθμιση του Deco.
Σταθερό Άσπρο	Το Deco είναι ρυθμισμένο και συνδεδεμένο στο Διαδίκτυο.
Κόκκινο παλλόμενο	Ο δορυφόρος Deco έχει αποσυνδεθεί από το κύριο Deco.
Σταθερό κόκκινο	Το Deco έχει πρόβλημα.

# Kezdeti lépések

- OKérjük, maradjon online (Wi-Fi vagy mobil adatkapcsolat) az 1. lépésben.
- Töltse le a TP-Link Deco alkalmazást iOS vagy Android rendszerre, és jelentkezzen be TP-Link azonosítójával.





- Keresse meg a "Router" feliratú Deco-t. Kövesse az alkalmazást, hogy először beállítsa az internetkapcsolathoz.
- Keresse meg a "Satellite" feliratú Decókat. Kövesse az alkalmazást, hogy később beállíthassa őket a nagyobb lefedettség érdekében.

## LED-állapot

Mindegyik Deco LED fénnyel rendelkezik, ami változtatja a színét az állapotának megfelelően. A LED színeinek magyarázatát lejjehh találja

magyarazatat icjjebb talalja.	
LED	DECO ÁLLAPOTA
Sárgán villog	A Deco visszaáll gyári beállításokra.
Sárgán világít	A Deco elindul.
Pulzáló kék	Deco készen áll a beállításra.
Folyamatos kék	Deco beállítása folyamatban.
Fehéren villog	A Deco frissíti a firmware-t.
Fehéren világít	A Deco be van állítva és csatlakozva van az internethez.
Pirosan villog	A szatelit Deco lecsatlakozott a Fő Deco-ról.
Pirosan világít	Probléma lépett fel.

#### Mulai

- pastikan perangkat anda terhubung dengan jaringan Internet (Wi-Fi atau data seluler) untuk Langkah 1.
- Unduh aplikasi TP-Link Deco untuk iOS atau
   Android dan masuk dengan ID TP-Link Anda.







- Temukan Deco berlabel "Router." Ikuti aplikasi untuk mengaturnya terlebih dahulu untuk koneksi internet Anda.
- Temukan Deco berlabel "Satellite." Ikuti aplikasi untuk menyiapkannya nanti untuk cakupan lebih lanjut.

### Status LED

Setiap Deco memiliki lampu LED yang berubah warna sesuai dengan statusnya. Lihat penjelasan di bawah ini

LED	STATUS DECO
Kuning kedip	Deco sedang mengatur ulang.
Kuning solid	Deco sedang memulai.
Biru berkedip	Deco telah siap untuk pengaturan.
Biru solid	Deco sedang melakukan pengaturan.
Putih kedip	Deco sedang memperbaharui firmware.
Putih solid	Deco sudah siap dan terhubung dengan internet.
Merah kedip	Satelit Deco terputus dari Deco utama.
Merah	Deco mengalami masalah.

#### Iniziamo

- ①Rimani online (Wi-Fi o dati mobili) per il Passo 1.
- Scarica l'app TP-Link Deco per iOS o Android e accedi con il tuo ID TP-Link





- Trova il Deco etichettato "Router". Segui le indicazioni dell'app per configurarlo per la connessione internet.
- Trova i Deco etichettati "Satellite". Segui le indicazioni dell'app per configurarli in un secondo momento per avere una maggiore copertura.

#### Stato LED

Ogni Deco ha un LED che cambia colore in base allo stato. Guardate le sequenti spiegazioni.

LED	STATO DECO
Giallo lampeggiante	Deco si sta resettando.
Giallo fisso	Deco si sta avviando.
Blu lampeggiante	Deco è pronto per il setup.
Blu fisso	Deco si sta avviando.
Bianco lampeggiante	Deco sta aggiornando il firmware.
Bianco fisso	Deco è configurato e connesso a internet.
Rosso lampeggiante	Il Deco satellite è disconnesso dal Deco principale.
Rosso	Deco ha un problema.

#### はじめかた

- ① ステップ1の際は、オンライン状態(Wi-Fi接続またはモバイルデータ通信)を維持してください
- 1. iOSまたはAndroid用のTP-Link Decoアプリをダウンロードし、TP-Link IDでログインします。







- "Router"と表示されているDecoを選択し、画面表示に沿ってインターネット接続のセットアップをします。
- 3. 続いて"Satellite"と表示されているDecoを選択して設定を進めると、カバー範囲の拡張ができます。

#### FDの説明

各Decoに備わっているLEDは、点灯している色で状態を表しています。

LED	Decoの状態
黄色く点滅	Decoの再起動中。
黄色く点灯	Decoの起動中。
青く点滅	Decoの設定を行うことができます。
青く点灯	Decoの設定は完了しています。
白く点滅	ファームウェアをアップデート中。
白く点灯	Decoのセットアップが完了し、インターネットに 接続されています。
赤く点滅	メインDecoとの接続が切れています。
赤く点灯	Decoに問題が発生しています。

## Жұмысты бастау

- 11-қадам үшін желіде болыңыз (Wi-Fi немесе ұялы деректер).
- 1. iOS немесе Android жүйесіне арналған ТР-Link Deco қолданбасын жүктеп алып, ТР-Link идентификаторымен жүйеге кіріңіз.





- 2. «Router» деп белгіленген Deco табыңыз. Қолданбаны алдымен интернетке қосылу үшін орнату үшін орындаңыз.
- «Satellite» деп белгіленген Decos табыңыз.
   Қосымша қамту үшін оларды кейінірек орнату үшін қолданбаны орындаңыз.

# Жарықдиод күйі

Әр Deco өз күйіне байланысты түсін ауыстыра алатын жарықдиод көмескі жарығы бар.

Жарықдиод	DECO КҮЙІ
Сары пульс	Deco орнатуды арылтуда.
Сары тұрақты	Deco жұмысты бастауда.
Көк импульс	Deco баптауға дайын.
Тұрақты көк	Deco бапталуда.
Ақ пульс	Deco бағдарламалық жасақтама жаңартуда.
Ақ тұрақты	Deco барлығы орнатылған және Интернетке қосылған.
Қызыл пульс	Deco спутнигі негізгі Deco-дан ажыратылған.
Қызыл тұрақты	Deco қиындығы бар.

#### 시작하기

- ① 1단계 실행을 위해 온라인 (Wi-Fi 또는 모바일 데이터) 상태를 유지하세요.
- 1. iOS용 또는 Android용 TP-Link Deco 앱을 다운로드하고 TP-Link ID로 로그인하세요.







- 2. "Router"라고 표기된 Deco를 찾습니다. 앱을 따라 먼저 인터넷 연결을 설정하세요.
- 3. "Satellite"이라고 표기된 Deco를 찾습니다. 보다 넓은 커버리지를 위해 앱을 따라 나중에 설정하세요.

#### FD 상태

각 데코에는 상태에 따라 색상이 바뀌는 LED 라이트가 있습니다. 아래 설명을 참조하십시오.

LED	데코 상태
노란색 깜박임	데코가 재부팅합니다.
노란색 점등	데코가 시작됩니다.
파란색 깜박임	데코 준비가되었습니다.
파란색 솔리드	데코가 준비 중입니다.
흰색 깜박임	데코가 펌웨어를 업그레이드중입니다.
흰색 점등	Deco 의 모든 설정이 완료되어 인터넷이 연결되었습니다.
빨간색 깜박임	위성 Deco 와 메인 Deco 의 연결이 해제되었습니다.
빨간색 점등	데코에 문제가 있습니다.

#### Empecemos

- Por favor, permanezca en línea (Wi-Fi o datos móviles) para el Paso 1.
- Descarga la aplicación TP-Link Deco para iOS o Android e inicia sesión con tu ID de TP-Link.





- Busca el Deco con la etiqueta "Router". Sigue la app para configurarlo primero para tu conexión a internet
- Busca los Decos etiquetados como "Satellite".
   Sigue la app para configurarlos mas tarde y poder tener más cobertura.

## Estado del LED

Cada Deco tiene una luz LED que cambia de color según su estado. Vea la explicación de abajo.

LED	Estado del Deco
Pulso amarillo	Deco se está restableciendo.
Amarillo sólido	Deco está comenzando.
Azul Intermitente	Deco está listo para la configuración.
Azul sólido	Deco se está instalando.
Pulso blanco	Deco está actualizando el firmware.
Blanco sólido	Deco está todo configurado y conectado a Internet.
Pulso rojo	El satélite Deco está desconectado del Deco principal.
Rojo sólido	Deco tiene un problema.

#### Darba sākšana

①Lūdzu, palieciet tiešsaistē (Wi-Fi vai mobilie dati) 1. solim.

 Lejupielādējiet lietotni TP-Link Deco operētājsistēmai iOS vai Android un piesakieties ar savu TP-Link ID.







- Atrodiet Deco ar apzīmējumu "Router". Izpildiet lietotnes norādes, lai iestatītu to savam interneta savienojumam.
- Atrodiet Deco ar apzīmējumu "Satellite". Sekojiet lietotnes norādēm, lai iegūtu plašāku pārklājumu.

#### Gaismas diodes statuss

Katram Deco ir gaismas diodes indikators, kas maina krāsu atbilstoši statusam. Skaidrojumu skatiet tālāk.

Gaismas diode	DECO STATUSS
Dzeltena mirgojoša	Notiek Deco atiestatīšana.
Dzeltena pastāvīga	Notiek Deco startēšana.
Zila mirgojoša	Deco ir gatavs iestatīšanai.
Zila vienmērīga	Notiek Deco iestatīšana.
Balta, mirgojoša	Notiek Deco programmatūras atjaunināšana.
Balta, nepārtraukta	Deco ir iestatīts un savienots ar internetu.
Sarkana mirgojoša	Deco satelīts ir atvienots no galvenā Deco.
Sarkana pastāvīga	Deco ir problēma.

## Kaip pradėti

- Prašome likti prisijungus (prie "Wi-Fi" tinklo ar mobiliojo interneto) 1 žingsniui.
- Parsisiųskite "TP-Link Deco" programėlę "iOS" arba "Android" sistemoje ir prisijunkite naudodamiesi "TP-Link ID".





- Suraskite "Deco" pavadinimu "Router". Laikykitės programėlės instrukcijų, norėdami ją parengti prisijungimui prie interneto.
- Suraskite "Decos" pavadinimu "Satellite". Laikykitės programėlės instrukcijų didesnei aprėpčiai nustatyti.

## LED lempučių būsena

Deco prietaise yra įrengtos LED lemputės, kurios spalva priklauso nuo įrenginio būklės. Jų paaiškinimai pateikiami žemiau.

LED lemputés	Deco būsena
Geltona mirksi	"Deco" yra nustatomas iš naujo.
Geltona dega ištisai	"Deco" įsijungia.
Mirksi mėlyna	"Deco" įrenginys yra paruoštas konfigūracijai.
Mėlyna	"Deco" įrenginys konfigūruojamas.
Balta mirksi	"Deco" atnaujina programinę įrangą.
Balta dega ištisai	"Deco" sąranka atlikta, prisijungta prie interneto.
Raudona mirksi	nuo pagrindinio "Deco" įrenginio.
Raudona dega ištisai	"Deco" įrenginys susidūrė su problema.

## Komme i gang

- Vær tilkoblet (Wi-Fi eller mobildata) for trinn 1.
- 1. Last ned TP-Link Deco-appen for iOS eller Android og logg inn med din TP-Link ID.





- Finn Deco merket "Router". Følg appen for å konfigurere den først for internettforbindelsen din.
- Finn Decos merket "Satellite". Følg appen for å konfigurere dem senere for mer dekning.

#### LED-status

Hver Deco har en LED-lampe som endrer farge i henhold til statusen. Se forklaringen under.

LED	DECO-STATUS
Blinker gult	Deco tilbakestilles.
Lyser gult	Deco starter.
Blinker blått	Deco er klar for oppsett.
Lyser blått	Deco gjør seg klar.
Blinker hvitt	Decos fastvare oppgraderes.
Lyser hvitt	Deco-en er satt opp og koblet til internett.
Blinker rødt	Satellitt-Deco-en er koblet fra hoved-Deco-en.
Lyser rødt	Deco har et problem.

## Jak zaczać

- Pozostań Online (Wi-Fi lub Dane komórkowe) podczas Kroku 1.
- Pobierz aplikację TP-Link Deco na iOS lub Androida i zaloguj się swoim TP-Link ID.





- Znajdź Deco oznaczone jako "Router". Postępuj zgodnie z poleceniami w aplikacji, aby skonfigurować je w pierwszej kolejności i uzyskać połączenie z internetem.
- Znajdź Deco oznaczone jako "Satellite". Postępuj zgodnie z poleceniami w aplikacji, aby skonfigurować je później i uzyskać lepsze pokrycie sieci.

## Stan diod

Urządzenie Deco wyposażone jest w diody, których kolor uzależniony jest od stanu urządzenia. Ich obiaśnienia znajdują się poniżej.

Dioda	Stan Deco	
Miga na żółto	Resetowanie urządzenia Deco.	
Żółta	Uruchamianie urządzenia Deco.	
Miga na niebiesko	Urządzenie Deco jest gotowe do konfiguracji.	
Niebieska	Urządzenie Deco jest w trakcie konfiguracji.	
Miga na biało	Uaktualnianie firmware'u urządzenia Deco.	
Biała	Urządzenie Deco jest skonfigurowane i ma połączenie z Internetem.	
Miga na czerwono	Jednostka Deco nie jest połączona z głównym urządzeniem Deco.	
Czerwona	Urządzenie Deco napotkało problem.	

## Guia de Iniciação

Por favor, permaneça online (Wi-Fi ou dados móveis) para a etapa 1.

 Faça o download da aplicação Deco da TP-Link para iOS ou Android e inicie a sessão com o seu ID TP-Link.







- 2. Encontre o Deco rotulado "Router". Siga a aplicação para o configurar para a sua ligação à Internet.
- Encontre o Deco rotulado "Satellite". Siga a aplicação para os configurar mais tarde para obter mais cobertura.

## Explicação dos LEDs

Cada Deco tem uma luz LED que muda de cor de acordo

ESTADO DO DECO
O Deco está a reiniciar.
O Deco está a iniciar.
O Deco está pronto para a configuraçã
O Deco está a ser configurado.
O Deco está a atualizar o firmware.
Deco está configurado e ligado à internet.
Deco secundário está desligado do Deco Principal.
Foi detetado um erro no seu Deco.

## Configurare

- Te rugăm să rămâi online (Wi-Fi sau date mobile) pentru Pasul 1.
- Descarcă aplicația TP-Link Deco pentru iOS sau Android si conectează-te cu ID-ul tău TP-Link.





- Găsește unitatea Deco etichetată "Router". Urmează pașii din aplicație pentru a o configura mai întâi pentru conexiunea ta la internet.
- Găsește unitățile Deco etichetate "Satellite".
   Urmează pașii din aplicație pentru a le configura mai târziu pentru mai multă acoperire.

## Stare LED

Fiecare Deco dispune de iluminare LED care își schimbă culoarea în funcție de starea sa. Vezi semnificația culorilor mai jos.

LED	STARE DECO
Galben intermitent	Deco se resetează.
Galben aprins	Deco se iniţializează.
Albastru intermitent	Deco este pregătit pentru configurare.
Albastru solid	Deco este în curs de configurare.
Alb intermitent	Deco își actualizează versiunea de firmware.
Alb aprins	Deco este configurat și conectat la internet.
Roşu intermitent	Unitatea Deco satelit este deconectată de la unitatea Deco principală.
Roşu aprins	Deco întâmpină o problemă.

## Приступим к работе

- Для выполнения первого шага нужно, чтобы устройство было в сети (по Wi-Fi или через мобильные данные).
- Загрузите приложение TP-Link Deco на устройство iOS или Android и выполните вход, используя свой TP-Link ID.







- Найдите устройство Deco с пометкой «Router».
   Следуйте указаниям в приложении, чтобы настроить его в первую очередь для подключения к интернету.
- Найдите устройства Deco с пометкой «Satellite».
   Следуйте указаниям в приложении, чтобы настроить их позже для расширения зоны покрытия.

## Состояние светодиодных индикаторов

У каждого устройства Deco есть светодиодный индикатор, меняющий цвет, в зависимости от состояния. См. пояснения ниже.

ИНДИКАЦИЯ	СОСТОЯНИЕ DECO
Мигает жёлтым	Выполняется сброс настроек Deco.
Горит жёлтым	Dесо запускается.
Мигает синим	Устройство готово к настройке.
Горит синим	Выполняется настройка устройства.
Мигает белым	Выполняется обновление ПО Deco.
Горит белым	Устройство Deco настроено и подключено к интернету.
Мигает красным	Модуль Deco отключён от основного устройства Deco.
Горит красным	Возникли проблемы в работе устройства

## Početak

- Ostanite online (Wi-Fi ili mobilni podaci) za 1. korak.
- Preuzmite TP-Link Deco aplikaciju, za iOS ili
   Android i prijavite se sa svojim TP-Link nalogom.





- Pronadite Deco etiketu sa oznakom "Router".
   Sledite aplikaciju da biste je prvo postavili za svoju internet vezu.
- Pronađite Deco etiketu sa oznakom "Satellite".
   Sledite aplikaciju da biste ih kasnije postavili za veću pokrivenost.

#### **LED Status**

Svaki Deco ima LED svetlo koje menja boju u zavisnosti od statusa. Pogledajte objašnjenje ispod.

LED	DECO STATUS
Žuto treperi	Deco se resetuje.
Žuto stalno	DECO se startuje.
Trepćuće plavo	Deco je spreman za podešavanje.
Neprekidno plavo	Deco se podešava.
Belo treperi	Deco ažurira softver.
Belo stalno	Deco je podešen, i povezan na internet.
Crveno treperi	Deco satelit je isključen sa glavnog Deco-a.
Crveno stalno	Deco ima problem.

#### Začíname

- Pre krok 1 zostaňte online (Wi-Fi alebo mobilné dáta).
- Stiahnite si aplikáciu TP-Link Deco pre iOS alebo Android a prihláste sa pomocou svojho TP-Link ID.







- Nájdite Deco s označením "Router". Postupujte podľa aplikácie a najprv ju nastavte pre pripojenie k internetu.
- Nájdite Decos označené ako "Satellite". Postupujte podľa aplikácie a nastavte ich neskôr, aby ste získali ďalšie pokrytie.

#### Stav indikátora LED

Každý systém Deco ponúka indikátor LED, ktorého farba sa mení v závislosti od stavu systému. Prečítajte si

vysvetterila dvederie riizsie.		
LED	STAV DECO	
Blikajúca žltá	Deco sa resetuje.	
Svietiace žltá	Deco sa spúšťa.	
Modré impulzy	Deco je pripraven na inštaláciu.	
Svietiaca modrá	Deco sa inštaluje.	
Blikajúca biela	Deco upgraduje firmware.	
Svietiace biela	Deco jednotka je kompletne nastavená a pripojená k internetu.	
Blikajúca červená	Satelitné Deco jednotka je odpojená od hlavnej Deco jednotky.	
Svietiace červená	Deco signalizuie problém.	

## Uvod

①Za 1. korak ostanite povezani (Wi-Fi ali mobilni podatki).

Prenesite aplikacijo TP-Link Deco za iOS ali
 Android in se prijavite s svojim TP-Link ID-jem.





- Poiščite Deco z oznako »Router«. Sledite aplikaciji, tako da najprej nastavite internetno povezavo.
- Poiščite Decos-e z oznako »Satellite«. Sledite aplikaciji, da jih nastavite za večjo zaščito pozneje.

## Stanje lučke LED

Vsaka aplikacija Deco je opremljena z lučko LED, katere barva se spreminja glede na njeno stanje. Upoštevajte spodnjo razlago.

Lučka LED	STANJE APLIKACIJE DECO
Rumeno utripanje	Deco se restira.
Sveti rumeno	Deco se zaganja.
Utripajoča modra lučka	Aplikacija Deco je pripravljena za nastavitev.
Modra lučka	Aplikacija Deco se nastavlja.
Belo utripanje	Deco nadgrajuje firmware
Sveti belo	Deco je nastavljen in povezan z internetom.
Rdeče utripanje	Satelitski Deco je odklopljen od glavne Deco enote.
Sveti rdeče	Pojavila se je težava z aplikacijo Deco.

#### Empezando

- Permanecer en línea (Wi-Fi o datos móviles) para el Paso 1.
- Descargar la aplicación TP-Link Deco para iOS o
   Android e iniciar sesión con el TP-Link ID







- Buscar el Deco con la etiqueta "Router". Seguir la aplicación para configurarlo primero para la conexión a Internet.
- Buscar los Decos con la etiqueta "Satellite". Seguir la aplicación para configurarlos más tarde para obtener más cobertura.

#### Estado de LED

Cada Deco tiene una luz LED que cambia de color según su estado. Vea la explicación siguiente.

LED	ESTADO DEL DECO
Parpadea en amarillo	Deco se está reseteando
Amarillo fijo	Deco se está iniciando.
Parpadea en azul	El Deco está preparado para configurarse.
Azul fijo	El Deco está configurándose.
Parpadea en blanco	Deco está actualizando su firmware.
Blanco fijo	Deco está configurado y conectado a Internet.
Parpadea en rojo	El Deco satélite está desconectado del Deco principal.
Rojo fijo	El Deco tiene un problema.

# Komma igång

- ① Du måste vara uppkopplad på nätet (Wi-Fi eller mobildata) för steg 1.
- Ladda ner TP-Link Deco-appen för iOS eller Android och logga in med ditt TP-Link-ID.





- Gå till deco som är märkt "Router". Följ appen för att först konfigurera den till din internetanslutning.
- Gå till Decos som är märkta "Satellite". Följ appen för att ställa in dem senare för bättre täckning.

#### LED-status

Varje Deco har en LED-lampa som ändrar färg efter dess status. Se förklaring nedan.

LED	DECO-STATUS
Gul puls	Deco återställs.
Fast gul	Deco håller på att starta.
Blå puls	Deco är klar för installation.
Blå fast	Deco installerar.
Vit puls	Deco uppdaterar sin programvara.
Fast vit	Deco är installerad och ansluten till internet.
Röd puls	Deco-satellitenheten är bortkopplad från Deco- huvudenheten.
Fast röd	Deco har ett problem.

#### 開始吧!

- ① 第1步請保持裝置可正常上網(Wi-Fi 或行動數據)。
- 1. 在 iOS 或 Android 裝置上下載 TP-Link Deco App, 使用您的 TP-Link ID 登入。







- 2. 找到標籤上寫「Router」的 Deco,先按照 app 上的說明設定您的網路連線。
- 3. 找到標籤上寫「Satellite」的 Deco,稍後再按照 app 上的說明擴大 Wi-Fi 覆蓋範圍。

## LED燈狀態

每個Deco都有一個LED燈,這些燈將會根據狀態改變顏 色。請見以下說明。

LED	Deco狀態
黃色閃爍	Deco正在重置。
黃色恆亮	Deco正在啟動。
藍色閃爍	Deco 已準備好可以開始設定。
藍色恆亮	Deco正在設定。
白色閃爍	Deco正在升級韌體。
白色恆亮	Deco 已設定完成,已連線至網際網路。
紅色閃爍	子 Deco 已從主要的 Deco 斷線。
紅色恆亮	Deco遭遇問題。

## Başlarken

- ULütfen 1. Adım için çevrimiçi kalın (Wi-Fi veya mobil veri).
- iOS veya Android için TP-Link Deco uygulamasını indirin ve TP-Link ID'nizle oturum acın.





- "Router" etiketli Decoʻyu bulun. Öncelikle internet bağlantınızı sağlamak için uygulamayı takip edin.
- "Satellite" etiketli Deco'ları bulun. Daha fazla kapsama alanı için daha sonra ayarlamak üzere uygulamayı takip edin.

## LED Durumu

Deco'nun her durumuna göre rengi değiştiren bir LED ısığı vardır. Aşağıdaki acıklamaya göz atın.

LED	Deco Durumu
Yanıp Sönen Sarı	Deco resetleniyor.
Sabit yeşil	Deco başlatılıyor.
Yanıp sönen mavi	Deco kurulum için hazır.
Yanan Mavi	Deco kuruluyor.
Yanıp Sönen Beyaz	Deco yazılımı güncelleniyor.
Sabit beyaz	Deco tamamen kuruldu ve internete bağlı.
Yanıp Sönen Kırmızı	Uydu Deco'nun, ana Deco'dan bağlantısı kesildi.
Sabit kırmızı	Deco'da bir problem var.

#### Почнемо

- Для кроку 1, будь ласка, залишайтеся онлайн (Wi-Fi або мобільні дані).
- 1. Завантажте програму TP-Link Deco для iOS або Android та увійдіть, використовуючи свій TP-Link ID.



Google Play





- Знайдіть Deco з написом «Router». Слідкуйте за програмою, щоб спочатку налаштувати її для підключення до Інтернету.
- Знайдіть Deco з позначкою «Satellite». Виконуйте вказывки програми встановлення, щоб налаштувати їх пізніше для збільшення покриття.

# Стан СвітлодіодівПочнемо

Кожен Deco має систему світлодіодів, які змінюють свій колір в залежності від стану або процесу. Нижче вказані пояснення.

СВІТЛОДІОД	Стан DECO
Блимаючий жовтий	Deco перезавантажується.
Жовтий	Deco починає роботу.
Пульсуючий синій	Deco готовий до запуску.
Синій	Deco налаштовується.
Білий пульсуючий	Оновлення ПЗ Deco.
Білий	Dесо налаштовано та під'єднано до Інтернету.
Блимаючий Червоний	Додатковий модуль Deco від'єднано від головного Deco.
Червоний	У роботі Deco є проблеми.

# เริ่มต้นใช้งาน

- โปรดยังคงให้ออนไลน์ต่อไป (Wi-Fi หรือข้อมลมือถือ) สำหรับขั้น ตอบที่ 1
- 1. ดาวน์โหลด TP-Link Deco app สำหรับ iOS หรือ Android และเข้าสู่ระบบด้วย TP-Link ID





2. ค้นหา Deco ที่ระบุว่า "Router" ทำตามแอปเพื่อตั้งค่า ก่อนสำหรับการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ตของคุณ 3. ค้นหา Deco ที่ระบุว่า "Satellite" ทำตามแอปเพื่อตั้งค่า ในภายหลังเพื่อให้สัญญาณครอบคลุมมากขึ้น

## ไฟแสดงสถานะ

ถ้า Deco มีไฟ LED ที่เปลี่ยนสีตามสถานะ ให้ดูคำอธิบายด้านล่าง

ไฟ	สถานะ DECO
ไฟสีเหลืองกระพริบ	อุปกรณ์ Deco กำลังรีเซ็ต
ไฟสีเหลืองติดค้าง	อุปกรณ์ Deco กำลังเริ่มทำงาน
สีฟ้ากระพริบ	พร้อมสำหรับการติดตั้ง Deco
สีฟ้า	มีการติดตั้ง Deco
ไฟสีขาวกระพริบ	อุปกรณ์ Deco อยู่ระหว่างอัพเกรดเฟิร์มแวร์
ไฟสีขาวติดค้าง	อุปกรณ์ Deco ได้รับการตั้งค่าและเชื่อมต่อกับอินเทอร์เน็ตแล้ว
ไฟสีแดงติดกระพริบ	อุปกรณ์ Deco ลูกข่ายถูกตัดการเชื่อมต่อจากอุปกรณ์ Deco หลัก
ไฟสีแดงติดค้าง	Deco มีปัญหา

# Bắt đầu

- (! Vui lòng tiếp tục trực tuyến (Wi-Fi hoặc dữ liệu di động) cho Bước 1.
- 1. Tải xuống ứng dụng Deco TP-Link cho iOS hoặc Android và đăng nhập bằng ID TP-Link của ban.





- Tim Deco có nhãn "Router". Làm theo ứng dụng để cài đặt nó trước tiên cho kết nối internet của ban.
- Tìm Deco có nhãn "Satellite". Theo dõi ứng dụng để cài đặt chúng sau này để biết thêm thông tin.

# Trang thái đèn LED

Mỗi Deco có một đèn LED thay đổi màu sắc theo từng trang thái. Xem giải thích bên dưới.

a quig a lattivitori giai a tiori bori adott						
LED	TRẠNG THÁI DECO					
Vàng nhấp nháy	Deco đang cài đặt lại.					
Vàng sáng	Deco đang khởi động.					
Xanh da trời nhấp nháy	Deco đã sẵn sàng để cài đặt.					
Xanh da trời sáng	Deco đã được cài đặt.					
Trắng nhấp nháy	Deco đang nâng cấp phần mềm.					
Trắng sáng	Deco được cài đặt và kết nối với internet.					
Đỏ nhấp nháy	Deco phụ đã bị ngắt kết nối với Deco chính.					
Đỏ sáng	Deco đang có sự cố.					

# Alustamine

- Jääge 1. sammu ajaks internetti (Wi-Fi või mobiilne andmeside).
- Laadige alla TP-Link Deco rakendus iOS-i või Androidi jaoks ja logige sisse oma TP-Link ID-ga.





- Leidke Deco sildiga "Router". Järgige rakendust ja seadistage see kõigepealt oma internetiühenduse jaoks.
- Leidke Deco sildiga "Satellite". Järgige rakendust, et neid hiljem seadistada suurema katvuse saavutamiseks.

# LED-tule olek

Igal Decol on LED-tuli, mis muudab värvi vastavalt selle olekule. Vaata allolevat selgitust

olerale. Vaata aliolevat selgitast.						
LED	DECO OLEK					
Kollane pulseeriv	Deco taaskäivitub.					
Kollane pidev	Deco käivitub.					
Sinine pulseeriv	Deco on seadistuseks valmis.					
Sinine pidev	Deco käivitub.					
Valge pulseeriv	Deco uuendab püsivara.					
Valge püsiv	Deco on seadistatud ja internetiga ühendatud.					
Punane pulseeruv	Satelliit Deco on peamisest Decost lahutatud.					
Punane püsiv	Decol on probleem.					

# الشروع في البدء

البقاء متصلاً بالإنترنت (بالواي فاي أو بياتات الجوال) للخطوة 1.

1. قم بتنزيل تطبيق TP-Link Deco لنظام iOS أو Android وقم بتسجيل الدخول باستخدام معرف TP-Link الخاص بك







2. ابحث عن Deco المسمى "Router". اتبع التطبيق لإعداده أولاً لاتصالك بالإنترنت

3. ابحث عن Decos المسمى "Satellite". اتبع التطبيق لإعدادها لاحقًا لمزيد من التغطية

# حالة الضوء

ير لونها وفقا للحاله إطلع على النوضيح انناه	، Deco نحنوي على ضوء LED وينغ
حالة Deco	الضوء
Deco في مرحلة إعادة الضبط	وميض أصغر
Deco في مرحلة التشغيل	أصفر ثابت
Deco جاهز للإعداد	وميض ازرق
Deco في مرحلة ضبط الإعدادات	أزرق ثابت
Deco في مرحلة تحديث النظام	وميض أبيض
تم تسجیل Deco ویعمل بشکل جید	أبيض ثابت
Deco غير متصل مع نقطة Deco الرئيسية	وميض أحمر
هناك خلل ما في Deco	أحمر ثابت

- · Adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
- . Keep the device away from water, fire, humidity or hot environments.
- Do not attempt to disassemble, repair, or modify the device. If you need service, please contact us.
- Do not use damaged charger or USB cable to charge the device.
- · Do not use any other chargers than those recommended.
- Do not use the device where wireless devices are not allowed.
- · Use only power supplies which are provided by manufacturer and in the original packing of this product. If you have any questions, please don't hesitate to contact us.

Please read and follow the above safety information when operating the device. We cannot guarantee that no accidents or damage will occur due to improper use of the device. Please use this product with care and operate at your own risk.

- O adaptador deve ser instalado próximo ao equipamento e ter fácil acesso.
- Mantenha o dispositivo longe de água, fogo, umidade ou ambientes de alta temperatura.
- Não tente desmontar, reparar ou modificar o dispositivo. Se você precisar de serviço, entre em contato conosco.
- Não utilize carregadores ou cabos USB danificados para alimentar o dispositivo.
- · Não utilize nenhum outro carregador além dos recomendados.
- · Não utilize o dispositivo onde dispositivos wireless não são autorizados.
- Use apenas fontes de alimentação fornecidas pelo fabricante e na embalagem original deste produto. Se você tiver alguma dúvida, não

hesite em nos contatar.

Favor ler e seguir as informações de segurança ao operar o dispositivo. Não podemos garantir que nenhum acidente ou dano possa ocorrer devido ao uso inadeguado do dispositivo. Por favor, use este produto com cuidado e opere sob seu próprio risco.

#### български: ИНформация за безопасност

- Адаптерът трябва да бъде инсталиран близо до оборудването и да бъде лесно достъпен.
- Пазете устройството далеч от вода, пламък, влажна или гореща среда.
- Не правете опити да разглобявате, ремонтирате или модифицирате устройството. Ако ви е нужно сервизно обслужване, моля, обърнете се към нас.
- Не използвайте повредени зарядни устройства или повредени USB кабели, за да зареждате устройството.
- Не използвайте други зарядни устройства освен препоръчаните.
- Не използвайте устройството на места, където безжичните устройства не са разрешени.
- Използвайте само захранвания, предоставени от производителя и в оригиналната опаковка на този продукт. Ако имате някакви въпроси, моля не се колебайте да се свържете с нас.

Моля, прочетете и следвайте горната информация за безопасност, когато работите с устройството. Ние не можем да гарантираме, че няма да се случат инциденти или повреди поради неправилното използване на устройството. Моля, използвайте продукта с необходимата грижа и работете с него на свой сообствен риск.

### Hrvatski: Sigurnosno nanomono

- · Prilagodník se treba postavití u bliziní opreme i treba biti lako dostupan.
- · Držite uređaj dalje od vode, vatre, vlage i vruće okoline.

- Nemojte pokušavati rastaviti, popravljati ili mijenjati uređaj. Ako vam je potrebna usluga, obratite nam se.
- · Nemojte upotrebljavati oštećeni punjač ili USB-kabel za punjenje uređaja.
- Nemojte upotrebljavati drukčije punjače od preporučenih.
- Nemojte upotrebljavati uređaj na mjestima na kojima bežični uređaji nisu dozvoljeni.
- Koristite samo napajanja koja isporučuje proizvođač i u originalnom pakiranju ovog proizvoda. Ako imate bilo kakvih pitanja, slobodno nas kontaktiraite.

Kada upotrebljavate uređaj, pročitajte i slijedite prethodno navedene sigurnosne napomene. Ne jamčimo da neće doći do nesreća ili oštećenja zbog nepravilne uporabe uređaja. Rukujte pažljivo ovim uređajem i upotrebljavajte ga na vlastitu odgovornost.

## Ceština: Informace o bezpečnosti

- Adaptér musí být nainstalován poblíž zařízení a musí být snadno přístupný.
  Nevystavujte zařízení vodě, ohni, vlhkosti nebo vysokým teplotám.
- Nepokoušeite se zařízení rozebírat, opravovat nebo modifikovat. Potřebujete-li servis, kontaktuje nás.
- Nepokousejte se zarizeni rozebirat, opravovat nebo modilikovat. Potrebuje
   Nepoužívejte poškozenou nabíječku nebo USB kabel pro nabíjení zařízení.
- Nepoužívejte jiné nabíječky než ty, které jsou doporučené.
- Nepoužívejte jine nabijecký nez ty, které jsou doporacene.
   Nepoužívejte zařízení tam, kde není povoleno používat bezdrátová zařízení.
- Používejte pouze napájecí zdroje, které jsou dodávány výrobcem a v originálním balení tohoto výrobku. Máte-li jakékoli dotazy, neváhejte nás kontaktovat

Přečtěte si, prosím, informace o bezpečnosti a postupujte podle nich při používání zařízení. Nemůžeme garantovat, že se nestane žádná nehoda nebo poškození kvůli nesprávnému použítí zařízení. Prosím, používejte tento výrobek opatrně a na vlastní riziko.

#### Dansk: Sikkerhedsinformation

- · Adapteren skal installeres tæt på udstyret og være let at komme til.
- Hold enheden væk fra vand, ild, fugtighed eller varme omgivelser.
- Du må ikke forsøge at reparere eller modificere enheden eller skille den ad. Hvis du har brug for eftersyn, skal du kontakte os.
- Du må ikke bruge en beskadiget oplader eller et defekt USB-kabel til at oplade enheden.
- Du må ikke bruge andre opladere end de anbefalede.
- Du må ikke bruge enheden på steder, hvor trådløse enheder ikke er tilladt.
- Brug kun stømforsyninger, som er leveret af producenten og indeholdt i produktets originale emballage. Hvis du har spørgsmål, så
  kontakt os gerne.
   Vær venlig at læse og følge ovenstående sikkerhedsoplysninger, når du bruger enheden. Vi kan ikke garantere, at der ikke opstår uheld eller

skader, hvis enheden bruges forkert. Brug dette produkt forsigtigt og på eget ansvar.

#### . . . . .

- De adapter moet dicht bij de apparatuur worden geïnstalleerd en moet gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Houd het apparaat uit de buurt van water, vuur, vochtige of warme omgevingen.
- Probeer het apparaat niet te demonteren, repareren of te wijzigen. Als het product gerepareerd moet worden, neem dan contact met ons op.
- · Gebruik geen beschadigde oplader of USB-kabel om het apparaat op te laden.
- Gebruik geen andere opladers dan de aanbevolen opladers.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen waar draadloze apparaten niet zijn toegestaan.
  - Gebruik net apparaat niet op plaatsen waar draadioze apparaten niet zijn toegestaal

 Gebruik enkel de door de fabrikant aangeleverde stroomadapters bijgevoegd in de originele verpakking van dit product. Mocht u vragen hebben, neem dan contact met ons op.

Lees en volg bovenstaande veiligheidsinformatie op wanneer u het apparaat gebruikt. We kunnen niet garanderen dat er geen ongelukken gebeuren of schade ontstaat wanneer het apparaat incorrect gebruikt wordt. Ga voorzichtig met dit apparaat om en gebruik deze geheel op eiden risico.

#### Suomi: Turvatiedot

- Sovitin asennetaan laitteiden lähelle ia helposti saataville.
- Pidä laite poissa märistä, tulta sisältävistä, kosteista ja kuumista ympäristöistä.
- Älä yritä purkaa, korjata tai muokata laitetta. Ota meihin yhteyttä jos tarvitset palvelua.
- Älä käytä vioittunutta laturia tai USB-kaapelia laitteen lataamisessa.
- Älä käytä muita kuin suositeltuja latureita.
- Älä käytä laitetta ympäristöissä, missä langattomat laitteet ovat kiellettyjä.
- Käytä ainoastaan valmistajan tämän tuotteen alkuperäispakkauksessa toimittamia virtalähteitä. Jos sinulla on kysyttävää, älä epäröi ottaa yhteyttä meihin.

Lue ja noudata yllä olevia turvatietoja, kun käytät laitetta. Emme voi taata, että laitteen virheellinen käyttö ei johda onnettomuuksiin tai vahinkoihin. Käytä tätä tuotetta huolella ja omalla riskillä.

## Français: Informations de sécurité

- · L'adaptateur doit être facilement accessible et se trouver à proximité de l'équipement.
- · Conserver l'appareil à l'abri de l'eau, du feu, de l'humidité et des environnements chauds.

- · Ne pas tenter de démonter, réparer, ou modifier l'appareil. Si vous avez besoin de service, veuillez nous contacter.
- Ne pas utiliser une alimentation endommagée ou un cordon USB pour recharger l'appareil.
- · Ne pas utiliser d'alimentation différente de celle recommandée.
- Ne pas utiliser l'appareil dans les zones ou l'usage d'appareils émettants des signaux hertziens n'est pas autorisé.
- Utilisez uniquement les blocs d'alimentation fournis par le fabricant et disponibles dans la boite d'origine du produit. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à nous contacter.

Merci de lire et suivre les informations de sécurité ci-dessus pour utiliser l'appareil. Nous ne pouvons garantir qu'aucun dommage ou incident ne se produira en cas d'utilisation impropre de l'appareil. Utiliser cet appareil avec précautions et procéder à vos risques et périls.

- Der Adapter muss in eine Steckdose nah am Gerät gesteckt werden und leicht zugänglich sein.
- · Halten Sie das Gerät fern von Wasser, Feuchtigkeit, Feuer oder sehr warmen Umgebungen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät auseinanderzunehmen oder zu manipulieren. Wenn Sie Service benötigen, wenden Sie sich an uns bitte.
- Verwenden Sie kein beschädigtes Ladegerät oder USB-Kabel, um Ihren Akku zu laden.
- · Verwenden Sie ausschließlich das empfohlene Ladegerät.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten, an denen kabellose Geräte nicht erlaubt sind.
- Verwenden Sie nur Netzteile, die vom Hersteller und in der Originalverpackung dieses Produkts zur Verfügung gestellt werden. Wenn Sie Fragen haben, zögern Sie bitte nicht, uns zu kontaktieren.

Bitte folgen Sie diesen Anweisungen, wenn sie das Gerät betreiben. Bei unsachgemäßer Verwendung können wir nicht garantieren, dass keine Unfälle oder Schäden auftreten. Behandeln Sie das Gerät pfleglich und auf eigene Gefahr.

## Ελληνικά: Πληροφορίες Ασφάλειας

- Το τροφοδοτικό θα πρέπει να συνδεθεί κοντά στη συσκευή και να είναι εύκολα προσβάσιμο.
- Κρατήστε τη συσκευή μακριά από νερό, φωτιά, υγρασία ή ζέστη.
- Μην επιχειρήσετε να αποσυναρμολογήσετε, επισκευάσετε ή τροποποιήσετε τη συσκευή. Εάν χρειάζεστε σέρβις, επικοινωνήστε μαζί μας.
- Αν υποστεί βλάβη το καλώδιο ή ο φορτιστής USB, να μη τα χρησιμοποιήσετε για φόρτιση της συσκευής.
- Να μη χρησιμοποιήσετε άλλους φορτιστές εκτός από τους συνιστώμενους.
- Να μη χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σε μέρη όπου απαγορεύεται η χρήση ασύρματων συσκευών.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τροφοδοτικά που παρέχονται από τον κατασκευαστή και στην αρχική συσκευασία αυτού του προϊόντος. Αν έχετε απορίες, μην διστάσετε να επικοινωνήσετε μαζί μας.

Παρακαλούμε να διαβάσετε και να ακολουθήσετε τις παραπάνω οδηγίες ασφάλειας κατά τη χρήση της συσκευής. Σε περίπτωση που χρησιμοποιήσετε λονθασμένα τη συσκευή, πισρεί να προκληθούν ατυχήματα ή βλάβες. Παρακαλούμε χρησιμοποιήστε αυτή τη συσκευή προσετική και με δική σας ευθύνη.

## Magyar: Biztonsági tudnivalók

- Az adaptert a készülékhez közel és könnven hozzáférhető helven helvezze el.
- Tartsa a készüléket távol víztől, tűztől, nedvességtől vagy forró környezettől.
- Ne kísérelje meg a készüléket szétszedni, javítani vagy módosítani. Ha segítségre van szüksége, kérjük forduljon hozzánk.
- · Ne használjon sérült töltőt vagy USB-kábelt a készülék töltéséhez.
- Ne használjon más töltőt a javasoltakon kívül.

- Ne használja ott a készüléket, ahol vezeték nélküli eszközök használata nem engedélyezett.
- Csak a gyártó által biztosított és a termék eredeti csomagolásában található tápegységeket használja. Ha bármilyen kérdése van, kérjűk, forduljon hozzánk bizalommal.

Kérjük, olvassa el, és kövesse a fenti biztonsági tudnivalókat a készülék használatához. Nem garantáljuk, hogy a készülék helytelen használata esetén nem történik baleset vagy károsodás. Kérjük, használja a készüléket gondossággal, és csak saját felelősségre használja.

Bahasa Indonesia: Informasi Keselamatan

- Adaptor harus dipasang di dekat peralatan dan mudah dijangkau.
  Jauhkan perangkat dari air, api, kelembaban atau panas.
- Jangan mencoba membongkar, memperbaiki, atau memodifikasi perangkat. Jika Anda membutuhkan layanan, silakan hubungi kami.
- Jangan gunakan pengisi daya yang rusak atau kabel USB untuk mengisi daya perangkat.
- Jangan gunakan pengisi daya lain selain yang direkomendasikan.
- Jangan gunakan perangkat yang tidak diizinkan perangkat nirkabel.
- Gunakan catu daya yang tersedia di dalam kemasan original produk ini. Bila memiliki pertanyaan lebih lanjut, silakan hubungi kami.
   Harap baca dan ikuti informasi keselamatan di atas saat mengoperasikan perangkat. Kami tidak dapat menjamin bahwa tidak ada kecelakaan atau kerusakan yang terjadi karena penggunaan perangkat yang tidak semestinya. Harap gunakan produk ini dengan hati-hati dan atas risiko Anda sendiri.

### Italiano: Informazioni di sicurezza

- · L'adattatore dovrà essere installato vicino al dispositivo e facilmente accessibile.
- Tenete il dispositivo distante da acqua, fuoco, umidità e ambienti caldi.

- Non tentate di smontare, riparare o modificare il dispositivo. Se vi serve assistenza, contattateci.
- Non utilizzate alimentatori o cavi USB danneggiati per alimentare il dispositivo.
  Non utilizzate nesun altro alimentatore al di fuori di quelli consigliati.
- Non utilizzate il dispositivo se non è consentito l'utilizzo di dispositivi wireless.
- Usate solo alimentatori forniti dal produttore e presenti nella confezione originale di questo prodotto. Se necessitate di chiarimenti, non esitate a contattarci

Seguite le informazioni di sicurezza soprariportate quando utilizzate il dispositivo. Non possiamo garanite che non avvengano incidenti o danni in caso di un uso improprio del dispositivo. Usate questo prodotto con cura e operate a vostro rischio.

## Raccolta differenziata

Tipologia di imballaggio		Codice materiale
Scatola	Carta	PAP 21/PAP 20
Busta di Plastica	Plastica	PET 1/LDPE 4/HDPE 2/7 >PP+PE<
Cartoncino	Carta	PAP 22/PAP 20
Plastica Espansa	Plastica	7 EVA/LDPE 4
Guscio di Plastica	Plastica	PS 6/PVC 3
Pellicola Plastica	Plastica	LDPE 4/PET 1
Verifica le disposizioni del t	uo Comune.	

<sup>\*</sup> Questa QIG è valida per più modelli. Si prega di fare riferimento al prodotto effettivamente acquistato.

## 日本語: 安全にご利用いただくために

- アダプターは装置の近く、かんたんにアクセス可能な場所に設置してください。
- デバイスを水・火気や高湿度・高温の環境から遠ざけてください。
- · デバイスの分解・修理・変更は行わないでください。サービスが必要な場合は弊社 までお問い合わせください。
- · 損傷したUSBケーブルや充電器は絶対に使用しないでください。
- 他の充電器を使用しないでください。
- 無線機器の仕様が禁じられた場所では絶対に使用しないでください。
- ・付属の電源アダプター以外は利用しないでください。ご不明な点がございましたら、お気軽にお問い合わせください。

デバイスを操作する場合は、上記の安全に関する情報をよくお読みください。 デバイスの不適切な使用による事故や損害が発生しないことを保証 するものではありません。 この製品は慎重に使用し、自己責任において操作してください。

### Казакша: Акпараттык кауіпсіздік

- Адаптер құрылғыға жақын орнатылуы және оңай қолжетімді болуы қажет.
- Жабдықты судан, оттан, дымқылдан және ыстық ортадан алшақ ұстаңыз.
- Жабдықты бөлшектеуге, жөндеуге және түрлендіруге талпынбаңыз. Қызмет көрсеті керек болған жағдайда, бізбен хабарласыныз.
- Зақымданған қуаттау жабдығын немесе USB кабелін жабдықты зарядтау үшін қолданбаңыз.
- Ұсынғаннан басқа қуаттау жабдықтарын қолданбаңыз.
- Жабдықты сымсыз жабдықтарға тыйым салынған жерлерде қолданбаңыз.
- Өндіруші ұсынған және осы өнімнің түпнұсқалық қаптамасында орналасқан қуат көздерін ғана пайдаланыңыз. Егер сіз қандай да

бір сұрақтарыңыз болса, бізбен еркін сезінуді өтінеміз.

Отініш, жабдықты қолданғанда келесі қауіпсіздік акпаратқа еріңіз. Біз ақпаратты қате қолданғанда ешбір қайғылы оқиғалар немесе зақымдану болмайтынына кепілдік бере алмайды. Бұл жабдықты байқап қолданыңыз және өз үрей мен тәуекеліңізге пайдалануынызға өтініш.

### 한국어: 안전 정말

- 어댑터는 장비 근처에 설치되어야 하며 쉽게 접근 할 수 있어야 합니다.
- 장비를 물, 불, 습기 또는 뜨거운 환경에 가까이하지 마십시오.
- 장치를 분해, 수리 또는 개조하지 마십시오. 서비스가 필요한 경우 당사에 문의하십시오.
- 손상된 충전기 또는 USB 케이블을 사용하여 장치를 충전하지 마십시오.
  - 다른 권장 충전기를 사용하지 마십시오.
  - 무선 장치가 허용되지 않는 곳에 장치를 사용하지 마십시오.
- 제조업체에서 제공하는 동봉 전원 공급 장치만 사용하십시오. 문의사항이 있다면 언제든지 문의하십시오.
- 기기를 작동 할 때 위의 안전 정보를 읽고 따라야합니다. 부적절한 장치 사용으로 인해 사고 나 손해가 발생하지 않는다고 보장 할 수 없습니다. 이 제품을 조심해서 사용하고 위험을 감수하십시오.

해당 무선설비는 운용중 전파혼신 가능성이 있음.

El español de América: Información de seguridad

- Se instalará un adaptador cerca del equipo y será más fácil el acceso.
- Mantenga el dispositivo alejado del agua, el fuego, la humedad o de los ambientes calurosos.
- · No intente desmontar, reparar o modificar el dispositivo. Si necesita servicio, contáctenos.

- No utilice un cargador dañado ó un cable USB para cargar el dispositivo.
- No utilice otros cargadores solo los recomendados.
- No utilice el dispositivo donde no se permiten los dispositivos inalámbricos.
  - Utilice únicamente fuentes de alimentación suministradas por el fabricante en el empaque original de este producto. Si tiene alguna pregunta, no dude en contactarnos.

Por favor, lea y siga la información de seguridad antes de operar el dispositivo. No podemos garantizar que no se produzcan accidentes o daños debido al uso inadecuado del dispositivo. Utilice este producto con cuidado y opere baio su propio riesgo.

#### Latvicču: Dročibac informācija

- Adapteris ir iāuzstāda pie aprīkojuma, un tam ir iābūt viegli pieejamam.
- lerīci nedrīkst paklaut ūdens un uguns iedarbībai, kā arī glabāt mitrā vai karstā vidē.
- Nemēģiniet izjaukt, remontēt vai pārveidot ierīci. Ja jums nepieciešams atbalsts, lūdzu sazinieties ar mums.
- Ierīces uzlādēšanai nelietoiiet boiātu uzlādes ierīci vai boiātu USB kabeli.
- Lietojiet tikai ražotāja ieteiktās uzlādes ierīces.
- Nelietojiet ierīci vietās, kur bezvadu ierīču lietošana ir aizliegta.
- Izmantojiet tikai barošanas avotus, kurus piegādājis ražotājs un kas ir šī produkta iepakojumā. Ja jums ir kādi jautājumi, lūdzu, sazinieties ar mims

Lietojot ierīci, lūdzu, izlasiet un ņemiet vērā iepriekš aprakstītās instrukcijas. Mēs nevaram garantēt aizsardzību pret traumām vai bojājumiem ierīces nepareizas lietošanas gadījumā. Lūdzu, lietojiet ierīci rūpīgi un esiet gatavi uznemties atbildību par savu rīcību.

## Lietuvių: Informacija apie saugumą

- · Prietaisas turi būti netoli nuo įrenginio ir lengvai pasiekiamas.
- · Laikykite prietaisą atokiau nuo vandens, ugnies, drėgmės ir visų šilumos šaltinių.
- · Neardykite, neremontuokite, ar modifikuokite įrenginį. Iškilus techninėms problemoms, susisiekite su mūsų įmone.
- · Nenaudokite pažeisto įkroviklio arba USB kabelio.
- Nenaudokite kitus įkroviklius nei rekomenduojame.
  Nenaudokite prietaiso tose srityse, kuriose belaidžiai prietaisai neleidžiami.
- Naudokite tik gamintojo pateiktus maitinimo šaltinius, esančius originalioje šio gaminio pakuotėje. Jei turite klausimų, nedvejodami susisjekite su mumis

Susipažinkite su aukščiau minėtomis saugos taisyklėmis ir jų laikykites naudojant prietaisą. Mes negalime garantuoti, dėl netinkamai naudojant šį prietaisą, nėra nelaimingo atsitikimo ar sužeidimo rizika. Naudokite šį produktą atsargiai ir laikykitės visų veiksmų savo pačių rizika

## Norsk: Sikkerhetsinformasion

- Adapteren må installeres i nærheten av utstyret. Den må være lett tilgiengelig.
- · Hold enheten unna vann, ild, fuktighet og varme omgivelser.
- Ikke forsøk å demontere, reparere eller modifisere enheten. Ta kontakt med oss hvis enheten trenger service.
- Ikke bruk en skadet lader eller USB-kabel til å lade enheten.
- · Ikke bruk andre ladere enn de som er anbefalt.
- · Ikke bruk enheten på steder hvor trådløse enheter ikke er tillatt.

 Det skal bare brukes strømforsyninger som er levert av produsenten og ligger i produktets originale emballasje. Ikke nøl med å ta kontakt dersom du har spørgsmål.

Les og overhold den ovennevnte sikkerhetsinformasjonen når du bruker enheten. Vi kan ikke garantere at det ikke vil oppstå ulykker eller skade som følge av uriktig bruk av enheten. Bruk produktet forsiktig og på egen risiko.

#### Polski: Informacie dotyczące bezpieczeństwa

- Urządzenie powinno być umieszczone w pobliżu sprzętu, który z niego korzysta oraz w miejscu łatwo dostępnym dla użytkownika.
   Trzymaj urządzenie z dala od wody, ognia, wilgoci oraz wszelkich źródeł ciepła.
- · Nie demontuj, nie naprawiaj, ani nie modyfikuj urządzenia. W razie problemów technicznych skontaktuj się z naszą firmą.
- Nie korzystaj z uszkodzonej ładowarki lub kabla USB do ładowania urządzenia.
- Nie używaj innych ładowarek niż zalecane.
  Nie korzystaj z urządzenia w miejscach, w których urządzenia bezprzewodowe nie są dozwolone.
- Dozwolone jest korzystanie wyłącznie z zasilaczy dostarczanych przez producenta, znajdujących się w opakowaniach produktów. Jeśli
  masz iakieś pytania lub watoliwości, skontaktuj się z nami.

Zapoznaj się z powyższymi zasadami bezpieczeństwa i przestrzegaj ich podczas korzystania z urządzenia. Nie możemy zagwarantować, że w przypadku nieprawidłowego użycia, nie wystapi ryzyko wypadku lub uszkodzenia. Korzystaj z niniejszego produktu z ostrożnością, a wszelkie działania wykonuj na własne ryzyko.

## Português: Informação de Segurança

- · O adaptador deve ser instalado perto do equipamento e estar acessível.
- Mantenha o dispositivo longe da água, fogo, humidade ou ambientes quentes.

- Não tente desmontar, reparar ou modificar o dispositivo. Se precisar de assistência, entre em contato connosco.
- Não utilize carregadores ou cabos USB danificados para carregar o dispositivo.
- Não utilize outro tipo de carregadores que não o recomendado.
- Não use o dispositivo em locais onde não é permitido o uso de dispositivos Wi-Fi.
- Utilize sempre e apenas fontes de alimentação fornecidas pelo fabricante que se encontram na embalagem original deste produto. Se possui alguma dúvida, não hesite em nos contatar.
   Por favor leia e siga atentamente as informações de segurança acima referidas quando utilizar o produto. Não é garantido que acidentes ou

- Adaptorul trebuie instalat în apropierea echipamentului si să fie usor accesibil.
- Păstrează dispozitivul departe de apă, foc, umiditate sau medii cu temperatură ridicată.

estragos possam ocorrer devido à utilização incorreta do produto. Por favor utilize este produto corretamente.

- Nu încerca să demontezi, să repari sau să modifici dispozitivul. Dacă ai nevoie de asistentă, te rugăm să ne contactezi.
- Nu utiliza alimentatoare sau cabluri USB deteriorate pentru a alimenta dispozitivul.
- Nu utiliza alte alimentatoare decât cele recomandate.
- Nu utiliza echipamentul în locuri în care dispozitivele wireless sunt interzise.
- Utilizează numai sursa de alimentare furnizată de producător în ambalajul original al acestui produs. Dacă ai întrebări, te rugăm să ne contactezi.

Te rugăm să citești și să urmezi instrucțiunile de siguranță de mai sus atunci când folosești dispozitivul. Nu putem garanta că nu se vor produce accidente sau daune din cauza utilizării necorespunzătoare a dispozitivului. Te rugăm să utilizezi acest produs cu grijă și pe propriul

## risc.

## Русский язык: Руководство по безопасному использованию

Для безопасной работы устройств их необходимо устанавливать и использовать в строгом соответствии с поставляемой в комплекте инструкцией и общепринятыми правилами техники безопасности.

Ознакомытесь со всеми предупреждениями, указанными на маркировке устройства, в инструкциях по эксплуатации, а также в гарантийном талоне, чтобы избежать неправильного использования, которое может привести к поломке устройства, а также во избежание поражения электрическим током.

Компания-изготовитель оставляет за собой право изменять настоящий документ без предварительного уведомления. Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах.

Оборудование предназначено для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов.

Правила и условия монтажа технического средства, его подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию.

Устройство должно устанавливаться и эксплуатироваться согласно инструкциям, описанным в руководстве по установке и эксплуатации оборудования.

Правила и условия хранения, перевозки, реализации и утилизации

Влажность воздуха при эксплуатации: 10%-90%, без образования конденсата Влажность воздуха при хранении: 5%-90%, без образования конденсата Рабочая температура: 0°C∼40°C

Допустимая температура для оборудования, используемого вне помещения, если предусмотрено параметрами оборудования:

-30°C~70°C

Температура хранения: -40°C~70°C

Оборудование должно храниться в помещении в заводской упаковке.

Транспортировка оборудования должна производиться в заводской упаковке в крытых транспортных средствах любым видом транспорта.

Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделять устройство от обычных отходов и утилизировать его наиболее безоласным способом — например, сдавать в специальные пункты утилизации. Изучите информацию о процедуре передачи оборудования на утилизацию в вашем регионе.

Информация о мерах, которые следует предпринять при обнаружении неисправности технического средства

В случае обнаружения неисправности устройства необходимо обратиться к Продавцу, у которого был приобретен Товар. Товар должен быть возвращен Продавцу в полной комплектации и в оригинальной упаковке.

При необходимости ремонта товара по гарантии вы можете обратиться в авторизованные сервисные центры компании TP-Link.

### Srpski: Bezbednosne informacije

- · Adapter treba postaviti blizu opreme i treba da je lako dostupan.
- Čuvajte uređaj dalje od vode, vatre, vlažnog ili vrelog prostora.
- Nemojte pokušavati da rasklopite, popravite ili izmenite uređaj. Ako vam treba usluga servisa, molimo vas da nas kontaktirate.
- Nemojte koristiti oštećeni strujni adapter ili USB kabl za punjenje uređaja.
- · Koristite samo preporučene punjače.
- Nemojte koristiti uređaj tamo gde nije dozvoljena upotreba bežičnih uređaja.
- Používajte len napájacie zdroje, ktoré sú dodávané výrobcom a v originálnom balení tohto výrobku. Ak máte akékoľvek otázky, neváhajte

nás kontaktovať.

Molimo Vas da pročitate i pridržavate se gore navedenih bezbednosnih uputstava kada koristite uređaj. Ne možemo garantovati da neće doći do nezgoda ili oštećenia u slučaju neadekvatne upotrebe uređaja. Uređaj koristite pažlijvo i na spostvenu odgovornost.

#### Claurančina: Paznačnastná informácia

- Adaptér je potrebné najnštalovať v blízkosti zarjadenia tak, aby bol ľahko dostupný.
- Zariadenie udržujte v bezpečnej vzdialenosti od vody, ohňa, vlhkosti alebo horúceho prostredia.
- · Zariadenie sa nepokúšajte rozoberať, opravovať ani upravovať. Ak potrebujete servis, obrátte sa na nás.
- Na nabíjanje zarjadenja nepoužívajte poškodenú nabíjačku ani kábel USB.
- Okrem odporúčaných spôsobov nepoužívajte na nabíjanie žiadne iné spôsoby.
- Zariadenie nepoužívajte tam, kde používanie bezdrôtových zariadení nie je povolené.
- Používajte len napájacie zdroje, ktoré sú dodávané výrobcom a v originálnom balení tohto výrobku. Ak máte akékoľvek otázky, neváhajte nás kontaktovať.

Pri používaní zariadenia dodržujte vyššie uvedené pokyny. V prípade nesprávneho používania zariadenia nemôžeme zaručiť, že nedôjde k zraneniu lebo sa zariadenie nepoškodí. S týmto výrobkom zaobchádzajte opatrne a používate ho na svoje vlastné nebezpečie.

## Slovenščina: Varnostne informacije

- Adapter je treba instalirati blizu opreme in dostop do njega mora biti preprost.
- Naprava naj se nahaja izven dosega vode, ognja, vlage oziroma vročih pogojev.
- · Naprave ne poizkušajte razstavljati, popravljati oziroma spreminjati. Če potrebujete popravilo, nas kontaktirajte.
- Za polnjenje naprave ne uporabljajte poškodovanega polnilca ali kablov USB.

- · Ne uporabljajte nepriporočljivih polnilcev.
- Naprave ne uporabliaite tam, kier ni dovolieno uporabliati brezžičnih naprav.
- Uporabljajte samo napajalnike, ki jih je priskrbel proizvajalec in v originalni embalaži tega izdelka. Če imate kakršna koli vprašanja, nas prosimo kontaktiraite.

Pri uporabi naprave si preberite in upoštevajte zgornja varnostna navodila. Ne moremo jamčiti, da zaradi nepravilne uporabe naprave ne bo prišlo do nesreč ali poškodba. To napravo uporabljajte pazljivo in na svojo lastno odgovornost.

- El adaptador debe ser instalado cerca del equipo y en un lugar de fácil acceso. Mantenga el dispositivo alejado del agua y ambientes húmedos o cálidos.
- · No intente desmontar, reparar o modificar el dispositivo. Si necesita servicio, contáctenos.
- · No dañe el cargador o cable USB para cargar el dispositivo.
- No utilice ningún otro cargador que no sean los recomendados.
- · No utilice el dispositivo donde los equipos inalámbricos no estén permitidos.
- · Utilice únicamente fuentes de alimentación suministradas por el fabricante y en el embalaje original de este producto. Si tiene alguna pregunta, no dude en contactarnos.

Por favor lea y siga la información de seguridad anterior cuando el dispositivo esté funcionando. No podemos garantizar que no ocurran accidentes o daños debidos a un uso incorrecto del dispositivo. Por favor utilice este producto con responsabilidad y bajo su propio riesgo.

Adaptern måste installeras nära utrustningen och vara lättillgänglig.

- Håll enheten borta från vatten, eld, fukt och hetta.
- Försök inte plocka isär, laga eller modifiera enheten. Vänligen kontakta oss om du behöver service.
- Använd inte en skadad laddare eller USB-kabel för att ladda enheten.
- Använd inte andra laddare än de rekommenderade.
- Använd inte enheten där trådlösa enheter inte tillåts.
- Använd endast strömadapter som kommer från tillverkaren som är inkluderad i orginalförpackingen. Om du har frågor, vänligen kontakta
  oss

Läs och följ säkerhetsinformationen ovan när du använder enheten. Vi kan inte garantera att felaktig användning av enheten inte leder till olyckor eller skada. Använd den här produkten varsamt och på egen risk.

# 繁體中文: 安全諮詢及注意事項

- 請使用原裝電源供應器或只能按照本產品注明的電源類型使用本產品。
- 清潔本產品之前請先拔掉電源線。請勿使用液體、噴霧清潔劑或濕布進行清潔。
- 清潔本產品之則請先扳掉電源隊。請勿使用液體。
   注意防潮、請勿將水或其他液體潑灑到本產品上。
- 插槽與開口供通風使用,以確保本產品的操作可靠並防止過熱,請勿堵塞或覆蓋開口。
- 請勿將本產品置放於靠近熱源的地方。除非有正常的通風,否則不可放在密閉位置中。
- 不要私自拆開機設或自行維修、如產品有故障請與原廠或代理商聯繫。
- 介安和自外用機及或自行維修,如產品有政學的與於國家已經的研察。
   只使用製造商提供和產品包裝內附的電源供應器。若您有任何問題,請職擊我們。
- 注意!

取得審驗證明之低功率射頻器材,非經核准,公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時,應立即停用,並改善至無干擾時方得繼續使用。 前述合法通信,指依電信管理法規定作業之無線電通信。

低功率射積器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

應避免影響附近雷達系統之操作。

## 限用物質含有情況標示聲明書

單元	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols								
Unit	鉛 Pb	鎘 Cd	汞 Hg	六價鉻 Cr <sup>+6</sup>	多溴聯苯 PBB	多溴二苯醚 PBDE			
PCB	0	0	0	0	0	0			
外殼	0	0	0	0	0	0			
電源供 應器	_	0	0	0	0	0			
其他及 其配件	_	0	0	0	0	0			

備考 1. " 超出 0.1 wt %" 及 " 超出 0.01 wt %" 系指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考 2 "○"系指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

Note 2: " O" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence

備考 3. "-" 系指該項限用物質為排除項目。

Note 3: The "-" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

## Türkçe: Güvenlik Bilgisi

- · Adaptör, cihazın yakınında kurulmalı ve kolayca erişilebilir olmalıdır.
- Cihazi su, ates, nem veya sicak ortamlardan uzak tutun.
- Cihazı sökmeyi, onarmayı yeva değistirmeyi denemeyin. Servise ihtiyacınız yarsa, lütfen bizimle iletisime geçin.
- Cihazı şarj etmek için hasarlı şarj cihazı veya USB kablosu kullanmayın.
- Önerilenlerden başka şarj cihazları kullanmayın.
- Cihazı, kablosuz cihazlara izin verilmeven verlerde kullanmavın.
- Yalnızca üretici tarafından sağlanan ve bu ürünün orijinal kutusundan çıkan güç kaynaklarını kullanın. Herhangi bir sorunuz varsa, lütfen bizimle iletisime qeçiniz.

Lütfen cihazı çalıştırırken yukandaki güvenlik bilgilerini okuyun ve uygulayın. Aygıtın yanlış kullanılması nedeniyle oluşabilecek hasarlardan

## firmamız sorumlu değildir.

## Українська мова : Техніка безпеки

- Адаптер має бути встановлений у легкодоступному місці та одночасно поряд з обладнанням.
- Не допускайте перебування пристрою біля води, вогню, вологого середовища чи середовища з високими температурами.
- Не намагайтеся самостійно розбирати, ремонтувати або модифікувати пристрій. Якщо вам потрібен сервіс, будь ласка, зв'яжіться з нами.
- Не використовуйте пошкоджені зарядні пристрої або USB кабелі для процесу зарядки пристрою.
- Не використовуйте будь-які зарядні пристрої, окрім рекомендованих.
- Не використовуйте пристрій, там де використання бездротових пристроїв заборонено.
- Використовуйте оригінальні адаптери живлення, що постачаються виробником в оригінальній упаковці. У разі виникнення питань звертайтесь до нас.

Будь ласка, уважно прочитайте та дотримуйтесь вищевказаної інформації з техніки безпеки. Ми не можемо гарантувати, що неналежне чи неправильне використання пристрою не спричинить нещасних випауків, чи отримання будь-яких пошкоджень. Будь ласка, використовуйте пристрій обережно, та на власний розсуд приймаючи ризики.

## Eesti: Ohutusalane teave

- Hoidke seadet veest, tulest, niiskusest või kuumast keskkonnast eemal.
- Ärge üritage seadet lahti monteerida, parandada ega modifitseerida.
- Ärge kasutage seadme laadimiseks kahjustatud laadijat või USB-kaablit. Kui seade vajab hooldust, võta meiega ühendust.
- Ärge kasutage muid laadijaid peale soovitatute.

- Ärge kasutage seadet kohtades, kus mobiilseadmed pole lubatud.
- · Adapter tuleb paigaldada seadme lähedusse ja see peab olema kergesti ligipääsetav.
- Kasutage ainult tootja poolt tarnitud ja selle toote originaalpakendis olevaid toiteallikaid. Küsimuste korral võtke palun meiega julgelt ühendust.

Seadme kasutamiseks lugege läbi ja järgige ülaltoodud ohutusalast teavet. Me ei saa garanteerida, et seadme valesti kasutamine ei põhjustaks õnnetusi ega kahjustusi. Kasutage seda toodet hoolikalt ja omal vastutusel.

## معلومات السلامة

يجب ان يركب محول الطاقه في مكان يسهل الوصول اليه ويكون قريباً من الاجهزة.

احتفظ بالحهاز بعيداً عن المياه ،النار ،الرطوية والاماكن ذات الحرارة العالية .

لا تقم بمحاولة فك واصلاح او تعديل الجهاز ولو احتجت اي مساعده قم بالتواصل معنا.

لا تقم باستخدام شاحن او كابل USB معطل لشحن الجهاز .

لا تقم باستخدام اى شواحن غير الموصىي بها .

لا تقم باستخدام أوتشغيل الجهاز في الاماكن التي يمنع فيها استخدام الاجهزة اللاسلكية.

استخدم فقط مصادر الطاقة التي توفر ها شركتنا بداخل العبوة الأصلية لهذا المنتج.

الرجاء قراءة واتباع معلومات السلامة أعلاه عند تشغيل الجهاز . لا يمكننا ضمان عدم حدوث اى حوادث او اضرار في حال عدم استخدام الجهاز بالشكل الامثل.

الرجاء استخدام هذا المنتج بعناية وتشغيل المنتج سيكون على مسؤليتك الخاصة .

إذا كان لديك أي أسئلة ، فلا تتردد في التواصل معنا

## English

TP-Link hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/53/FU 2009/125/FC 2011/65/FU and (FU)2015/863.

The original EU Declaration of Conformity may be found at https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

TP-Link hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Radio Equipment Regulations 2017.

The original UK Declaration of Conformity may be found at https://www.tp-link.com/support/ukca/.

## Български:

TP-Link декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директиви 2014/53/EC. 2009/125/EO. 2011/65/EC и (EC)2015/863.

Оригиналната ЕС Декларация за съответствие, може да се намери на https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Čeština

TP-Link tímto prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/53/EU, 2009/125/ES, 2011/65/EU a (EU)2015/863.

Originál EU prohlášení o shodě lze nalézt na https://www.tp-link.com/en/support/ce/

### Dansk:

TP-Link erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiverne 2014/53/EU, 2009/125/EF, 2011/65/EU og (EU)2015/863.

64

Den oprindelige EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Nederlands:

TP-Link verklaart hierbij dat dit apparaat in overeenstemming is met de essentiële eissen en andere relevante bepalingen van de richtlijnen 2014/53/EU, 2009/125/EG, 2011/65/EU en (EU)2015/863.

De oorspronkelijke EU verklaring van overeenstemming is te vinden op https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Cuam

TP-Link ilmoittaa täten, että tämä laite noudattaa direktiivien 2014/53/EU, 2009/125/EY, 2011/65/EU ja (EU)2015/863 olennaisia vaatimuksia ja muita asianmukaisia ehtoja.

 $Alkuper\"{a}inen EU-s\"{a}\"{a}d\"{o}stenmukaisuusilmoitus on osoitteessa https://www.tp-link.com/en/support/ce/.$ 

### rancais

TP-Link par la présente déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives 2014/53/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE et (UE)2015/863.

La déclaration CE de conformité originelle peut être trouvée à l'adresse https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Doutoob

TP-Link erklärt hiermit, dass dieses Gerät die Grundanforderungen und andere relevante Vorgaben der Richtlinien 2014/53/EU, 2009/125/ EG, 2011/65/EU und (EU)2015/863 erfüllt.

 $\label{thm:com/en/support/cel} Die Original-EU-Konformitätserkl\"{a}rung kann in englischer Sprache hier heruntergeladen werden: https://www.tp-link.com/en/support/cel.$ 

## Ελληνικό:

Δια του παρόντος η TP-Link διακηρύσσει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις και άλλους σχετικούς κανονισμούς των οδηγιών 2014/53/EE, 2009/125/ΕΚ, 2011/65/ΕΕ και (ΕΕ)2015/863.

Μπορείτε να δείτε την αρχική δήλωση συμμόρφωσης με τους κανονισμούς της Ε.Ε. στην ιστοσελίδα https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

## Magyar:

A TP-Link ezúton kijelenti, hogy ez a berendezés az alapvető követelményekkel és más, az idevonatkozó 2014/53/EU, 2009/125/EK, 2011/65/EU és a (EU)2015/863 irányelvek rendelkezéseivel összhangban van.

Az eredeti EU megfelelőségi nyilatkozat megtalálható a https://www.tp-link.com/en/support/ce/ oldalon.

#### Italiano

TP-Link dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisti fondamentali e alle altre disposizioni delle direttive 2014/53/UE, 2009/125/CE. 2011/65/UE e (UE)2015/863.

La dichiarazione di conformità EU originale si trova in https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

## Latviešu

TP-Link ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst direktīvu 2014/53/ES, 2009/125/EK, 2011/65/ES un (ES)2015/863 svarīgākajām prasībām un citiem saistītājiem nosacījumiem.

Oriģinālo ES atbilstības deklarāciju var atrast vietnē

66

https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Lietuvii

TP-Link pareiškia, kad šis prietaisas atitinka esminius reikalavimus ir kitas susijusias direktyvų nuostatas 2014/53/ES, 2009/125/EB, 2011/65/ES ir (ES)2015/863.

Originali ES atitikties deklaracija yra https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Norsk:

TP-Link erklærer herved at denne enheten er i samsvar med de nødvendige kravene og andre relevante bestemmelser fra direktivene 2014/53/EU, 2009/125/EC, 2011/65/EU og (EU)2015/863.

Den opprinnelige EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

## Polski:

TP-Link deklaruje, że niniejsze urządzenie spełnia wszelkie stosowne wymagania oraz jest zgodne z postanowieniami dyrektyw 2014/53/UE, 2009/125/WE, 2011/65/UE i (UE)2015/863.

Pełna deklaracja zgodności UE znajduje się na stronie https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

## Português:

A TP-Link declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições das Diretivas 2014/53/ UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE e (UE) 2015/863.

 $A\ declaração\ original\ de\ conformidade\ UE\ pode\ ser\ encontrada\ em\ https://www.tp-link.com/en/support/ce/.$ 

#### Română:

TP-Link declară prin prezenta că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale directivelor 2014/53/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE si (UE)2015/863.

Declaratia de conformitate UE originală poate fi găsită la adresa https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

## Srnsk

TP-Link ovim izjavljuje da je ovaj uređaj u saglasnosti sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim merama direktiva 2014/53/EU, 2009/125/EC. 2011/65/EU and (EU)2015/863.

Originalnu EU iziavu o saobraznosti možete pronaći na

https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

### CI-------

TP-Link týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/53/ FÚ, 2009/125/FS, 2011/65/FÚ a (FÚ)2015/863

Originál EU vyhlásenia o zhode možno nájsť na https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

### Ecpañol

Por la presente TP-Link declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de las directivas 2014/53/UE, 2009/125/CE, 2011/65/UE y UE)2015/863.

La declaración original CE de la conformidad puede encontrarse en: https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

#### Svenska:

TP-Link deklarerar att denna enhet är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU, 2009/125/EG, 2011/65/EU och (EU)2015/863.

### Türkce

TP-Link, işbu belgede bu cihazın temel gereksinimlerle ve ilgili 2014/53/EU, 2009/125/EC, 2011/65/EU ve (EU)2015/863 hükümlerinin direktifleri ile uvumlu olduğunu beyan eder.

#### V----

Цим TP-Link заявляє, що даний пристрій відповідає основним та іншим відповідним вимогам директив 2014/53/EU, 2009/125/EC, 2011/65/FU та (FU)2015/863.

Оригінал Декларації відповідності ЄС Ви можете знайти за посиланням https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

Den ursprungliga EU-försäkran om överensstämmelse kan hittas på https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

Oriiinal AB uygun beyanını https://www.tp-link.com/en/support/ce/ adresinde bulabilirsiniz.

### Ecoti

TP-Link kinnitab käesolevaga, et see seade vastab direktiivide 2014/53/EL, 2009/125/EÜ, 2011/65/EL ja (EL)2015/863 olulistele nõuetele ja muudele asiakohastele sätetele.

ELi vastavusdeklaratsiooni originaali leiate aadressilt

https://www.tp-link.com/en/support/ce/.

For TP-Link Branded Products Only. For more information about warranty, please visit

https://www.tp-link.com/en/support

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE (OR BY COUNTRY OR PROVINCE).

TO THE EXTENT ALLOWED BY LOCAL LAW. THIS WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS.

TP-Link warrants the TP-Link branded hardware product contained in the original packaging against defects in materials and workmanship when used normally in according with TP-Link's guidelines for some period which depends on the local service from the date of original retail purchase by the end-user purchaser.

## Dansk

TP-Link begrænset produktgaranti

Gælder kun TP-Link mærkevarer. For mere information om garanti, kan du besøg

https://www.tp-link.com/en/support DENNE GARANTI GIVER DIG SPECIFIKKE JURIDISKE RETTIGHEDER OG DU KAN HAVE ANDRE RETTIGHEDER SOM VARIERER ERA STAT TIL STAT (FLI FR FRA LAND FLI FR PROVINS).

INDENEOR LOVENS RAMMER ER GARANTIEN OG RETSMIDLERNE DER EREMGÅR EKSKLUSIVE OG LSTEDET FOR ALLE ANDRE

RETTIGHEDER, RETSMIDLER OG BETINGELSER. TP-Link garanterer at alle TP-Link hardware produkter indeholdt i den originale emballage ikke er behæftede med fejl på materialer og

håndværk såfremt de bruges efter hensigten og i overensstemmelse med TP-Link's retningslinjer, indenfor en periode som afhænger af

den lokale service, fra købsdatoen af den oprindelige slutbruger/køber.

#### Nederlands

TP-Link beperkte productgarantie

Geldt alleen voor producten van het merk TP-Link. Meer informatie over de garantie vindt u via

https://nl.tp-link.com/support

DEZE GARANTIE GEEFT U SPECIFIEKE WETTELIJKE RECHTEN EN U KUNT NOG ANDERE RECHTEN HEBBEN, DIE PER LAND (OF PER PROVINCIE) KUNNEN VERSCHILLEN.

VOOR ZOVER TOEGESTAAN DOOR DE PLAATSELIJKE WETGEVING ZIJN DEZE GARANTIE EN HET VERMELDE VERHAAL EXCLUSIEF EN KOMEN DIE IN DE PLAATS VAN ALLE ANDERE GARANTIES, VERHALEN EN VOORWAARDEN.

TP-Link geeft garantie op het hardware product van het merk TP-Link in de originele verpakking voor gebreken in materialen en fabricage indien normaal gebruikt in overeenstemming met de richtlijnen van TP-Link gedurende een bepaalde periode afhankelijk van de service ter plaatse vanaf de oorspronkelijke datum van aanschaf via de detailhandel door de eindgebruiker-koper.

#### Suomi

TP-Link rajoitettu tuotetakuu koskee vain TP-Link merkkisiä tuotteita. Lisätietoja takuusta: https://www.tp-link.com/en/support

TIILDS.WWW.LD-IIIR.OOTIÄÄ KÄYTTÄJÄLLE TIETTYJÄ LAILLISIA OIKEUKSIA, JA HÄNELLÄ VOI OLLA MUITA OIKEUKSIA, JOTKA VAIHTELEVAT MAAKOHTAISESTI

SIINÄ MÄÄRIN KUIN LAKI SEN SALLII, TÄMÄ TAKUU JA SEN MUKAISET KORJAUSKEINOT OVAT YKSINOMAISIA JA KORVAAVAT KAIKKI MUUT TAKUUT, KORJAUSKEINOT JA EHDOT.

 $TP-Link\ takaa, ett \\ \overline{a}\ TP-Link-merkkinen\ laitteistotuote, joka\ saapui\ alkuper\\ \overline{a}isess\\ \overline{a}\ pakkauksessa\ ei\ sis\\ \overline{a}ll\\ \overline{a}\ materiaali-\ eik\\ \overline{a}\ valmistusvirheit\\ \overline{a}\ range (a)$ 

normaalissa TP-Linkin ohjeiden mukaisessa käytössä tiettynä paikallisesta palvelusta riippuvana aikana siitä päivämäärästä lukien jona loppukäyttäjä sen alun perin hankki.

#### Franca

Garantie limitée TP-I ink

Concerne les produits de marque TP-Link uniquement. Pour plus d'informations sur la garantie, veuillez visiter le site : www.tp-link.fr/support CETTE GARANTIE VOUS DONNE DES DROITS SPECIFIQUES, ET VOUS POUVEZ AVOIR D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER D'UN ETAT. D'UN PAYS OU D'UNE PROVINCE A UNE AUTRE.

DANS LES LIMITES DU DROIT LOCAL, CETTE GARANTIE ET LES VOIES DE RECOURS SONT EXCLUSIVES ET REMPLACENT TOUT AUTRES GARANTIES RECOURS ET CONDITIONS.

TP-Link garanti les matériels marqués TP-Link, conditionnés dans un emballage original : contre les défauts matériels et les malfaçons, s'ils sont utilisés normalement et selon les prescriptions de TP-Link, pour une durée : inscrite sur l'emballage du produit ; à compter de la date d'achat par l'utilisateur final.

### Deutsch

Eingeschränkte Produktgarantie von TP-Link

Nur für Original-TP-Link-Produkte. Für weitere Informationen bezüglich unserer Garantie besuchen Sie bitte https://www.tp-link.de/support. html

DIESE GARANTIE VERLEIHT IHNEN BESTIMMTE RECHTE, DIE VON DEM VERKAUFSLAND ABHÄNGIG SEIN KÖNNEN. BIS ZU DEN GESETZLICHEN GRENZEN ERSETZEN DIESE GARANTIE UND DIESE HILFESTELLUNGEN ANDERSARTIGE GARANTIEN, HIFLESTELLUNGEN UND KONDITIONEN.

TP-Link garantiert für einen einwandfreien Zustand von originalverpackten TP-Link-Geräten hinsichtlich Funktion und Materialverarbeitung,

## normale Benutzung vorausgesetzt.

#### Ελληνικό

Περιορισμένη Evyúngn TP-Link

Μόνο για προϊόντα TP-Link. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, παρακαλώ επισκεφτείτε την ιστοσελίδα: https://www.tp-link.com/en/support

ΑΥΤΉ Η ΕΓΓΥΉΣΗ ΣΑΣ ΔΙΝΕΙ ΣΎΓΚΕΚΡΙΜΕΝΑ ΝΟΜΙΚΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ, ΑΛΛΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΧΈΤΕ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ, ΑΝΑΛΟΓΑ ΜΕ ΤΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ ΤΟΥ ΤΟΠΟΥ ΚΑΤΟΙΚΙΑΣ ΣΑΣ (ΚΡΑΤΟΥΣ Ή ΠΕΡΙΟΧΉΣ).

ΑΥΤΗ Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΟΙ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΕΙΝΑΙ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΕΣ - ΣΤΟ ΜΕΓΙΣΤΟ ΕΠΙΤΡΕΠΤΌ ΒΑΘΜΌ ΑΠΌ ΤΗΝ ΚΕΙΜΕΝΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ -ΚΑΙ Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΕΓΓΥΗΣΗ ΥΠΕΡΚΕΙΤΑΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΑΛΛΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ, ΟΡΩΝ ΚΑΙ ΔΙΑΤΑΞΕΩΝ. Η ΤΡ-Link για το γρυώται ότι τα προϊόντα ΤΡ-Link για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα το οποίο εξαρτάται από την ημερομηνία αγοράς

Η TP-Link σας εγγυάται ότι τα προϊόντα TP-Link για συγκεκριμένο χρονικό διάστημα το οποίο εξαρτάται από την ημερομηνία αγοράς του προϊόντος από τον τελικό καταναλωτή.

#### Bahasa Indonesia

Jaminan Terbatas Tiga Tahun Produk TP-Link

Hanya untuk Branded Products TP-Link saja. Untuk informasi lebih lanjut tentang garansi, silakan kunjungi

https://www.tp-link.com/en/support

JAMINAN INI MEMBERIKAN ANDA HAK HUKUM TERTENTU, DAN ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK LAIN YANG BERBEDA DARI NEGARA KE NEGARA (ATAU OLEH NEGARA ATAU PROVINSI).

SEJAUH DIIZINKAN OLEH HUKUM SETEMPAT, JAMINAN INI DAN REMEDIES YANG DITETAPKAN SECARA EKSKLUSIF DAN DALAM KEHIDUPAN DARI SEMUA JAMINAN, PERBAIKAN DAN KETENTUAN LAINNYA.

TP-Link menjamin produk perangkat keras bermerek TP-Link yang terdapat dalam kemasan asli terhadap cacat bahan dan pengerjaan

bila digunakan secara normal sesuai dengan pedoman TP-Link untuk jangka waktu TIGA TAHUN dari tanggal pembelian eceran asli oleh pembeli akhir.

#### Italian

Garanzia

Esclusivamente per prodotti marchiati TP-Link. Per maggiori informazioni riguardo la garanzia, consultate https://www.tp-link/it/support
LA PRESENTE GARANZIA CONFERISCE SPECIFICI DIRITTI LEGALI, IN AGGIUNTA AI DIRITTI PREVISTI DALLA LOCALE LEGISLAZIONE.
NEI LIMITI CONSENTITI DALLA LEGGE, LA PRESENTE GARANZIA ED I RIMEDI INDICATI SONO ESCLUSIVI ED IN LUOGO A TUTTE LE
AITRE GARANZIE RIMEDI E CONDIZIONI.

TP-Link garantisce i soli prodotti hardware marchiati TP-Link venduti nella rispettiva confezione originale non compromessa ed utilizzati secondo le linee guida illustrate: Il periodo di tempo di validità della garanzia, nel rispetto delle normative vigenti, vale a partire dalla data riportata sulla prova d'accutisto da parte dell'utente finale.

#### Norsk

TP-Links begrensede produktgaranti

Gielder kun for produkter merket TP-Link, For mer informasion om garanti, besøk

https://www.tp-link.com/no/support

DÉNNE GARÁNTIEN GIR DEG SPESIFISERTE, RETTSLIGE RETTIGHETER, OG I TILLEGG KAN DU HA ANDRE RETTIGHETER SOM VARIERER MED JURISDIKS, ION (FTTER I AND).

MED SUBSIDIASSION (ET LER DAND). I DEN UTSTREKNING DET ER TILLATT HENHOLD TIL LOKAL LOV ER DENNE GARANTIEN OG LØSNINGENE SOM HER ER FREMSATT FKSKL I SIVE OG FRSTATTER ALL F ANDRE GARANTIER I ØSNINGER OG BETINGEL SFR

 $TP-Link\ garanterer\ at\ det\ TP-Link-merkede\ maskinvare produktet\ som\ ligger\ i\ den\ originale\ emballasjen\ er\ fri\ for\ feil\ i\ materialer\ og$ 

utførelse når det brukes på normal måte i samsvar med TP-Links retningslinjer i en periode som avhenger av lokale forhold fra den datoen sluttbrukeren opprinnelig kjøpte produktet fra en forhandler.

#### Português

Garantia Limitada de Produtos TP-Link

Apenas para Produtos da Marca TP-Link. Para mais informações sobre a Garantia, por favor visite o nosso website www.tp-link.pt/support ESTA GARANTIA DÀ-LHE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS E PODERÁ TER OUTROS DIREITOS QUE VARIAM ENTRE ESTADOS (OU ENTRE PAÍSES OU PROVINCIAS).

ATÉ AO LIMITE PERMITIDO PELA LEI LOCAL, ESTA GARANTIA E OS RECURSOS ESTABELECIDOS SÃO EXCLUSIVOS E SUBSTITUEM TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, RECURSOS E CONDIÇÕES.

A TP-Link fornece garantia a qualquer produto da marca TP-Link contido na embalagem original do produto, contra qualquer defeito nos materiais e construção, quando o mesmo é utilizado em condições normais e de acordo com as orientações fornecidas pela TP-Link, por um período definido pelo do serviço de apoio local a partir da data de compra pelo utilizador final contra de contra de

### Españo

Garantía limitada para productos de TP-Link

Sólo para productos que porten la marca TP-Link. Para más información sobre la garantía, por favor dirijase a https://www.tp-link.es/support ESTA GARANTÍA LE CONFIERE DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y ES POSIBLE QUE USTED DISPONGA DE OTROS DERECHOS, LOS CUALES PUEDEN VARIAR SEGÚN EL ESTADO (O SEGÚN EL PAÍS O PROVINCIA).

EN LA MEDIDA QUE LO PERMITA LA JURISDICCIÓN LOCAL, ESTA GARANTÍA Y LOS RECURSOS ESTABLECIDOS EN ELLA SON EXCLUSIVOS EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, RECURSO Y CONDICIÓN.

 $TP-Link\ garantiza\ el\ producto\ de\ hardware\ que\ porta\ la\ marca\ TP-Link\ contenido\ en\ la\ caja\ original\ contra\ defectos\ en\ los\ materiales\ y$ 

mano de obra bajo condiciones normales de uso de acuerdo con las directrices de TP-Link por un periodo que depende del servicio local desde la fecha original de compra en la tienda por parte del usuario final adquiriente.

#### Svensk

TP-Link begränsad produktgaranti

Enbart för produkter av märket TP-Link. För mer information gällande garantin, var snäll och besök https://www.to-link.com/se/support

DEN HÄR GARANTIN GER DIG SPECIFIKA FORMELLA RÄTTIGHETER OCH DU KAN HA ANDRA RÄTTIGHETER SOM VARIERAR FRÅN LAND TILL LAND (ELLER STAT ELLER PROVINS).

I DEN OMFÄTTNING SOM LOKALA LAGAR TILLÅTER ÄR DENNA GARANTI OCH GOTTGÖRANDEN EXKLUSIVA OCH I STÄLLET FÖR ALLA ANDRA GARANTIER. GOTTGÖRANDEN OCH VILLKOR.

TP-Link garanterar maskinvara av märket TP-Link i sin originalförpackning mot defekter i material eller sammansättning vid normal användning enligt TP-Links riktlinjer och under en period beroende på lokal underhållsservice baserat från ursprungliga inköpsdatumet för skitanvändaren

Operating Frequency/max output power BETRIEBSFREQUENZ/ maximale Sendeleistung Frequenze Wireless/ Potenza max output Driftfrekvens/ högsta utsignal Fréquence de fonctionnement/ Puissance maximale en sortie werk frequentie/ maximale uitgangsvermogen Frequência de Operação/ Potência Máx. de saída Driftsfrekvens/ maks. Udgangseffekt Calısma Frekansı/ Maksimum çıkıs güçü Frecuencia de Funcionamiento/ máxima potencia de salida Toimintataajuus/ maksimi lähtöteho Driftsfrekvens/ maks utgangseffekt Συχνότητα Λειτουργίας/Μέγιστη ισχύς εξόδου Czestotliwość pracy/ Maks, moc wyiściowa Provozní frekvence/ Maximální výstupní výkon Prevádzkové frekvencie/ Maximálny výstupný výkon

Częstotliwość pracy/ Maks. moc wyjściowa Provozní frekvence/ Maximální výstupní výkon Prevádzkové frekvencie/ Maximálny výstupný výkon Működési frekvencia/ maximális kimenő teliesítmény Frecventa de operare/ Puterea maximă de emisie Работна честота/Максимална изходна мошност Veikimo dažnis/ Maksimali išėiimo galia Pozdrawiam Робоча частота/Максимальна вихідна потужність Radna frekvencija/ Maksimalna izlazna snaga Frekvenca delovanja/ Največja izhodna moč Darbības frekvence/ Maksimālā izejas jauda Töösagedus/ Max väliundvõimsus

Class 3 GSM 900MHz/ Power Class 4 DCS 1800MHz/ Power Class 1 \*The actual frequency bands supported by your product may differ from

the bands above.

For mobile device only: LTF Band

Class 3

1.3.7.8.20.28.38.40/ Power

WCDMA Band 1.8/ Power

2400MHz ~ 2483.5MHz / 20dBm 5150MHz ~ 5250MHz (Indoor use only) /23dBm For Telephony device DSL only: 1880MHz ~ 1900MHz / 24dBm (conducted power)

		AT	BE	BG	СН	CY	CZ	DE	DK
		EE	EL	ES	FI	FR	HR	HU	IE
		IS	IT	LI	LT	LU	LV	MT	NL
		NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	UK(NI)



Attention: In Great Britain, the operation in the frequency range 5150MHz - 5350MHz is only permitted indoors.

Attention: In EU member states, EFTA countries and Northern Ireland, the operation in the frequency range 5150MHz - 5350MHz is only permitted indoors.

Vorsicht: In EU-Mitgliedstaaten, EFTA-Ländern und Nordirland ist der Betrieb im Frequenzbereich 5150 MHz - 5350 MHz nur im Innenbereich zulässig.

Attenzione: negli stati membri dell'UE, nei paesi EFTA e nell'Irlanda del Nord, il funzionamento nei range di frequenze 5150MHz - 5350MHz è consentito solo in ambienti interni.

Attention: dans les États membres de l'UE, dans les pays de l'AELE et en Irlande du Nord, le fonctionnement dans la gamme de fréquences 5150 MHz - 5350 MHz n'est autorisé qu'à l'intérieur.

Dikkat: AB üye devletlerinde, EFTA ülkelerinde ve Kuzey İrlanda'da 5150MHz - 5350MHz frekans aralığında çalışmaya yalnızca iç mekanlarda izin verilmektedir

Atención: en los estados miembros de la UE, los países de la AELC e Irlanda del Norte, el funcionamiento en el rango de frecuencia de 5150 MHz a 5350 MHz solo está permitido en interiores.

Let op: In EU lidstaten, EFTA-landen en Noord Ierland is het gebruik van de frequentieband 5150Mhz – 5350Mhz enkel toegestaan voor gebruik binnen.

Atenção: Nos Estados-Membros da UE, nos países da EFTA e na Irlanda do Norte, a faixa de frequência 5150MHz - 5350MHz só é permitida nas instalações no interior dos edifícios.

Bemærk: I EU-medlemsstater, EFTA-lande og Nordirland er anvendelse i frekvensområdet 5150MHz - 5350MHz kun tilladt indendørs.

Huomio: EU:n jäsenvaltioissa, EFTA-maissa ja Pohjois-Irlannissa 5150-5350 megahertsin taajuusalueen käyttö on sallittua vain sisätiloissa.
Obs! I EU-land, EFTA-land og Nord-Irland er bruk av frekvensintervallet 5150 MHz-5350 MHz kun tillatt innendørs.

Obs.: Ed-raild, El Tarraild og Nord-inand el bluk av herverishter vallet 3 i 30 kil 12-3330 kill 
Observera: Inom EU, EFTA-länderna och Nordirland så är frekvensområdet 5150MHz-5350MHz endast tillåten inomhus.

Προσοχή: Σε κράτη μέλη της ΕΕ, χώρες ΕΖΕΣ και Βόρεια Ιρλανδία, η λειτουργία στο εύρος συχνοτήτων 5150MHz - 5350MHz, επιτρέπεται μόνο σε εσωτερικούς χώρους.

Uwaga: W państwach członkowskich UE, krajach EFTA i w Irlandii Północnej korzystanie z częstotliwości 5150 MHz - 5350 MHz dozwolone

jest wyłącznie w pomieszczeniach.

Upozornění: V členských státech EU, zemích ESVO (EFTA) a Severním Irsku je provoz ve frekvenčním rozsahu 5150 MHz - 5350 MHz povolen pouze uvnitř budov.

Upozornenie: V členských štátoch EÚ, krajinách EFTA a Severnom Írsku je prevádzka vo frekvenčnom rozsahu 5150 MHz - 5350 MHz povolený iba vo vnútri budov.

Figyelem: Az EU országokban, EFTA országokban és Észak-Írországban az engedélyezett beltéri működési frekvencia tartomány 5150MHz - 5350MHz.

Atenție: În statele membre ale UE,țările AELS și Irlanda de Nord, funcționarea în intervalul de frecvență 5150MHz - 5350MHz este permisă numai în interior.

Внимание: В държавите-членки на ЕС, страните от ЕАСТ (Европейска асоциация за свободна търговия) и Северна Ирландия, работата в честотния диапазон 5150MHz - 5350MHz е разрешена само на закрито.

Dėmesio: ES šalyse narėse, ELPA šalyse ir Šlaurės Airijoje eksploatacija 5150 MHz – 5350 MHz bangų ruože lestina tik patalpose. Увага: У країнах-членах ЄС, країнах ЄАВТ та Північній Ірландії робота в діапазоні частот 5150МГц-5350МГц дозволена лише в приміщенні.

Oprez: u članicama EU, EFTA I Sjevernoj Irskoj, rad u 5150MHz - 5350MHz frekvencijskom rasponu je dozovoljen samo u zatvorenim prostorima.

Pozor. V državah članicah EU, državah EFTA in Severni Irski je delovanje v frekvenčnem območju 5150 MHz - 5350 MHz dovoljeno samo v zaprtih prostorih.

Uzmanību: ES dalībvalstīs, EBTA valstīs un Ziemeļīrijā darbība 5150 -5350 MHz frekvenču diapazonā ir atlauta tikai telpās.

Tähelepanu: ELi liikmesriikides, EFTA riikides ja Põhja-lirimaal on sagedusalas 5150-5350 MHz töötamine lubatud ainult siseruumides.

## GNU General Public License Notice

This product includes software code developed by third parties, including software code subject to the GNU General Public License ("GPL"). As applicable, TP-Link ("TP-Link" in this context referring to the TP-Link entity offering respective software for download or being responsible for distribution of products that contain respective code) provides, by itself or with the support of third parties (e.g. the TP-Link Corporation Limited), mail service of a machine readable copy of the corresponding GPL source code on CD-ROM upon request via email or traditional paper mail. TP-Link will charge for a nominal cost to cover shipping and media charges as allowed under the GPL. This offer will be valid for at least 3 years.

For GPL inquiries and the GPL CD-ROM information, please contact <u>GPL@pl-link.com</u> or write to Suite 901, New East Ocean Centre, Tsim Sha Tsui, Hong Kong, Additionally, TP-Link provides for a GPL-Code-Centre under <u>https://www.tb-link.com/en/support/gpl/</u> where machine readable copies of the GPL source codes used in TP-Link products are available for free download. Please note, that the GPL-Code-Centre is only provided for as a courtesy to TP-Link's customers but may neither offer a full set of source codes used in all products nor always provide for the latest or actual version of such source codes.

The GPL Code used in this product is distributed WITHOUT ANY WARRANTY and is subject to the copyrights of one or more authors. For further information about GNU General Public License please refer to the following website:

https://static.tp-link.com/resources/document/GPL%20License%20Terms.pdf